

**ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ  
AZ ÉRINTETT TERMÉSZETES SZEMÉLY  
JOGAIRÓL  
SZEMÉLYES ADATAI KEZELÉSE  
VONATKOZÁSÁBAN**

**BEVEZETÉS**

*A természetes személyeknek a személyes adatok kezelése tekintetében történő védelméről és az ilyen adatok szabad áramlásáról, valamint a 95/46/EK irányelv hatályon kívül helyezéséről szóló AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS (EU) 2016/679 RENDELETE (a továbbiakban: Rendelet) előírja, hogy az Adatkezelő megfelelő intézkedéseket hoz annak érdekében, hogy az érintett részére a személyes adatok kezelésére vonatkozó, minden egyes tájékoztatást tömör, átlátható, érthető és könnyen hozzáférhető formában, világosan és közérthetően megfogalmazva nyújtsa, továbbá hogy az Adatkezelő elősegíti az érintett jogainak a gyakorlását.*

*Az érintett előzetes tájékoztatási kötelezettségét az információs önrendelkezési jogról és az információszabadságról 2011. évi CXII. törvény is előírja. Az alábbiakban olvasható tájékoztatással e jogszabályi kötelezettségünknek teszünk eleget.*

**Miért készült ez a tájékoztató?**

Adatkezelő működése során több célból kezel személyes adatokat és mindezt az érintettek jogainak tiszteletben tartásával, valamint a jogszabályi kötelezettségnek teljesítésével kívánja tenni. Adatkezelő fontosnak tartja azt is, hogy bemutassa az érintetteknek az adatkezelési tevékenysége során a tudomására jutott személyes adatok kezelését, annak legfontosabb jellemzőit.

**Milyen alapon történik az érintettek személyes adatainak kezelése?**

**PRIVACY POLICY  
THE RIGHTS OF THE NATURAL PERSON  
CONCERNED  
IN RELATION TO THE PROCESSING OF YOUR  
PERSONAL DATA**

**INTRODUCTION**

*REGULATION (EU) 2016/679 OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL on the protection of natural persons with regard to the processing of personal data and on the free movement of such data, and repealing Directive 95/46/EC ('the Regulation') provides that the controller shall take appropriate measures to ensure that each communication relating to the processing of personal data is kept concise by the data subject, in a transparent, intelligible and easily accessible form, in clear and plain language, and that the Data Controller facilitates the exercise of the rights of the data subject.*

*The obligation to provide prior information to the data subject is also stipulated in Act CXII of 2011 on informational self-determination and freedom of information. With the information below, we are complying with this legal obligation.*

**Why was this fact sheet made?**

In the course of its operation, the Data Controller processes personal data for several purposes and intends to do so in compliance with the rights of the data subjects and in compliance with the legal obligation. The Data Controller also considers it important to present to the data subjects the processing of personal data that have come to its knowledge in the course of its data processing activities, its most important feature.

**On what basis is the personal data of data subjects processed?**

A személyes adatok csak meghatározott célból és megfelelő joggalappal kerülnek kezelésre. Ezek a célok és jogalapok a konkrét adatkezelések vonatkozásában egyedileg kerülnek bemutatásra.

**Milyen külső segítség igénybevételére kerül sor a személyes adatai kezelése során?**

A személyes adatokat többnyire az Adatkezelő a saját telephelyén kezeli. Vannak azonban olyan műveletek, amelyhez külső segítséget, adatfeldolgozót vesz igénybe. Az adatfeldolgozó személye az egyes adatkezelések jellemzőinek megfelelően változhat.

**Ki kezeli a személyes adatait?**

Az adatkezelési tájékoztató következő II. fejezetében kaphat felvilágosítást az Érintett az Adatkezelő által alkalmazott adatfeldolgozók személyéről és elérhetőségéről.

**Milyen elveket tart fontosnak Adatkezelő a személyes adatai kezelése során?**

A személyes adatok kezelésére a hatályos jogi szabályozás alapján kerül sor, különös tekintettel az Európai Parlament és a tanács 2016/679 rendeletében (2016. április 27.) (GDPR rendelet) foglaltakra.

Adatkezelő tevékenységei során csak az egyedi adatkezelések körében meghatározott személyes adatok kezelésére kerül sor és a megadott, személyes adatok biztonsága a lehetséges és szükséges technikai és szervezési intézkedéssel részesül védelemben. Ennek során különösen nagy figyelem fordítására kerül sor a személyes adatok bizalmosságának, sértetlenségének és rendelkezésre állásának biztosítása érdekében.

A személyes adatok valódiságáért és pontosságáért az Érintett által történt megadás után az Adatkezelő felel. Azok a kifejezések, amelyek jelen tájékoztatóban alkalmazásra kerülnek az információs önrendelkezési jogról és a GDPR rendelet értelmező rendelkezései

Personal data will only be processed for a specific purpose and on an appropriate legal basis. These purposes and legal bases are presented individually in relation to the specific data processing.

**What external assistance is used in the processing of your personal data?**

Personal data are mostly processed by the Data Controller at its own site. However, there are operations for which you resort to external help, a data processor. The identity of the data processor may vary according to the characteristics of each data processing.

**Who processes your personal data?**

In the following Chapter II of the Privacy Policy, the Data Subject may receive information about the identity and contact details of the data processors employed by the Data Controller.

**What principles does the Data Controller consider important when processing your personal data?**

Personal data are processed on the basis of existing legislation, in particular those set out in Regulation 2016/679 of the European Parliament and of the Council of 27 April 2016 (GDPR Regulation).

In the course of the data controller's activities, only the personal data specified in the scope of individual data processing are processed and the security of the provided personal data is protected by possible and necessary technical and organizational measures. In doing so, particular attention will be paid to ensuring the confidentiality, integrity and availability of personal data.

The Data Controller shall be responsible for the truthfulness and accuracy of the personal data after the provision by the Data Subject. The terms used in this notice are about the right of informational self-determination and are interpreted according to the terms defined in the interpretative provisions of the GDPR Regulation.

**Future Founders Holding Kft.**  
**ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ – PRIVACY POLICY**

---

között meghatározott fogalmak szerint kerültek értelmezésre.

**I. FEJEZET**  
**AZ ADATKEZELŐ MEGNEVEZÉSE**

E tájékoztatás kiadója, egyben az Adatkezelő:  
NÉV: Future Founders Holding Kft. SZÉKHELY: 1111  
Budapest, Lágymányosi utca 12. Fsz. 2. ajtó  
CÉGJEGYZÉKSZÁM: 01-09-422905  
ADÓSZÁM: 32414677-1-43  
KÉPVISELI: Gyarmati József ügyvezető

E-MAIL: [hello@futurefounders.hu](mailto:hello@futurefounders.hu)  
ELÉRHETŐSÉGEK: <https://futurefounders.hu/>  
(a továbbiakban: Társaság)

**II. FEJEZET**  
**ADATFELDOLGOZÓK MEGNEVEZÉSE**

**Adatfeldolgozó:** az a természetes vagy jogi személy, közhatalmi szerv, ügynökség vagy bármely egyéb szerv, amely az adatkezelő nevében személyes adatokat kezel; (Rendelet 4. cikk 8.)

Az adatfeldolgozó igénybeviteléhez nem kell az érintett előzetes beleegyezése, de szükséges a tájékoztatása. Ennek megfelelően a következő tájékoztatást adjuk:

**Könyvelési, bérszámfejtési feladatokat ellátó adatfeldolgozó:**

CÉGNÉV: Proactive Business Zrt.  
SZÉKHELY: 8200 Veszprém, Óváros tér 24. I. em. 2. ajtó  
ADÓSZÁM: 32373996-2-19

**Tárhely szolgáltató:**

CÉGNÉV: Rackhost Zrt.  
SZÉKHELY: 6722 Szeged, Tisza Lajos körút 41.  
ADÓSZÁM: 25333572-2-06

**CHAPTER**  
**DESIGNATION OF THE DATA CONTROLLER**

The publisher of this information, also the Data Controller:  
NAME: Future Founders Holding Ltd.  
HEADQUARTERS: 1111 Budapest, Lágymányosi utca  
12. Fsz. Door 2  
COMPANY REGISTRATION NUMBER: 01-09-422905  
TAX NUMBER: 32414677-1-43  
REPRESENTED by: Jozsef Gyarmati , Managing Director  
E-MAIL: [hello@futurefounders.hu](mailto:hello@futurefounders.hu)  
CONTACT DETAILS: <https://futurefounders.hu/>  
(hereinafter referred to as the Company)

**CHAPTER II**  
**NAMES OF DATA PROCESSORS**

**Processor:** means a natural or legal person, public authority, agency or other body which processes personal data on behalf of the controller; (Article 4 (8) of the Regulation)

The use of the data processor does not require the prior consent of the data subject, but it is necessary to inform him. Accordingly, we provide the following information:

**Data processor performing accounting and payroll tasks:**

COMPANY NAME: Proactive Business Zrt.  
HEADQUARTERS: 8200 Veszprém, Óváros  
tér 24. I. em. 2. ajtó  
TAX NUMBER: 32373996-2-19

**Hosting provider:**

COMPANY: Rackhost Zrt.  
SEAT: 6722 Szeged, Tisza Lajos körút 41.  
TAX NUMBER: 25333572-2-06

**Future Founders Holding Kft.**  
**ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ – PRIVACY POLICY**

---

NYILVÁNTARTÁSI SZÁM: 11996476

**Címzettek:**

CÉGNÉV: Google LLC  
SZÉKHELY: 1600 Amphitheatre Pkwy Mountain View, California 94043  
HONLAP: <https://mail.google.com/>

CÉGNÉV: Facebook, Inc.  
SZÉKHELY: Menlo Park, California, USA  
HONLAP: <https://www.facebook.com/>

CÉGNÉV: Notion Labs, Inc.  
SZÉKHELY: 548 Market St #74567, San Francisco, CA 94104-5401 United States  
HONLAP: <https://www.notion.so/>

CÉGNÉV: Discord Inc.  
SZÉKHELY: 444 De Haro Street #200 San Francisco, CA 94107, USA  
HONLAP: <https://discord.com/>

CÉGNÉV: Hotjar Ltd.  
SZÉKHELY: 5th Floor, Dragonara Road, Paceville St Julian's STJ 3141 Malta, Europe  
HONLAP: <https://hotjar.com/>

Olyan esetekben, ahol a Tájékoztató általában a Társaság adatfeldolgozói részére való adattovábbításról rendelkezik, azokban az esetekben azt a fenti címzettek részére történő adattovábbításra is kell érteni.

**III. FEJEZET**  
**AZ ADATKEZELÉS JOGSZERŰSÉGÉNEK**  
**BIZTOSÍTÁSA**

**1. Adatkezelés az érintett hozzájárulása alapján**

COMPANY REGISTRATION NUMBER: 11996476

**Recipients:**

COMPANY NAME: Google LLC  
SZÉKHELY: 1600 Amphitheatre Pkwy Mountain View, California 94043  
WEBSITE: <https://mail.google.com/>

COMPANY NAME: Facebook, Inc.  
SZÉKHELY: Menlo Park, California, USA  
WEBSITE: <https://www.facebook.com/>

CÉGNÉV: Notion Labs, Inc.  
SZÉKHELY: 548 Market St #74567, San Francisco, CA 94104-5401 United States  
WEBSITE: <https://www.notion.so/>

CÉGNÉV: Discord Inc.  
SZÉKHELY: 444 De Haro Street #200 San Francisco, CA 94107, USA  
WEBSITE: <https://discord.com/>

CÉGNÉV: Hotjar Ltd.  
SZÉKHELY: 5th Floor, Dragonara Road, Paceville St Julian's STJ 3141 Malta, Europe  
HONLAP: <https://hotjar.com/>

In cases where the Prospectus generally provides for the transfer of data to the Company's data processors, in those cases it shall also be understood as data transfer to the above recipients.

**CHAPTER III**  
**ENSURING THE LAWFULNESS OF DATA**  
**PROCESSING**

**1. Data processing based on the consent of the data subject**

<p>1.1. Amennyiben a Társaság hozzájáruláson alapuló adatkezelést kíván végezni, az érintett hozzájárulását személyes adatai kezeléséhez az adatkezelési szabályzatban meghatározott adatkérő lap szerinti tartalommal és tájékoztatással kell kérni.</p> <p>1.2. Hozzájárulásnak minősül az is, ha az érintett a Társaság internetes honlapjának megtekintése során bejelöl egy erre vonatkozó négyzetet, az információs társadalommal összefüggő szolgáltatások igénybevétele során erre vonatkozó technikai beállításokat hajt végre, valamint bármely egyéb olyan nyilatkozat vagy cselekedet is, amely az adott összefüggésben az érintett hozzájárulását személyes adatainak tervezett kezeléséhez egyértelműen jelzi. A hallgatás, az előre bejelölt négyzet vagy a nem cselekvés ezért nem minősül hozzájárulásnak. Hozzájárulásnak minősül megfelelő tájékoztatás meghallgatása után a telefonhívás folytatása.</p> <p>1.3. A hozzájárulás az ugyanazon cél vagy célok érdekében végzett összes adatkezelési tevékenységre kiterjed. Ha az adatkezelés egyszerre több célt is szolgál, akkor a hozzájárulást az összes adatkezelési célra vonatkozóan meg kell adni.</p> <p>1.4. Ha az érintett hozzájárulását olyan írásbeli nyilatkozat keretében adja meg, amely más ügyekre is vonatkozik – például értékesítési, szolgáltatási szerződés megkötése - a hozzájárulás iránti kérelmet ezektől a más ügyektől egyértelműen megkülönböztethető módon kell előadni, érthető és könnyen hozzáférhető formában, világos és egyszerű nyelvezettel. Az érintett hozzájárulását tartalmazó ilyen nyilatkozat bármely olyan része, amely sérti a Rendeletet, kötelező erővel nem bír.</p> <p>1.5. A Társaság nem kötheti szerződés megkötését, teljesítését olyan személyes adatok kezeléséhez való hozzájárulás megadásához, amelyek nem szükségesek a szerződés teljesítéséhez.</p>	<p>1.1. If the Company intends to carry out data processing based on consent, the consent of the data subject to the processing of his or her personal data must be requested with the content and information in accordance with the data request form specified in the Data Management Policy.</p> <p>1.2. It is also considered as a contribution if, when viewing the Company's website, the data subject ticks a relevant box, performs technical settings in this regard when using information society services, as well as any other statement or act that clearly indicates the data subject's consent to the intended processing of his or her personal data in the given context. Silence, pre-ticked boxes or non-action therefore do not constitute consent. Continuing the phone call after hearing appropriate information is considered consent.</p> <p>1.3. The consent covers all data processing activities carried out for the same purpose or purposes. If the processing serves several purposes at the same time, consent must be given for all the purposes for which it is processed.</p> <p>1.4. If the data subject's consent is given in the framework of a written statement that also concerns other matters, such as the conclusion of a sales or service contract, the request for consent shall be made in a manner clearly distinguishable from those other matters, in an intelligible and easily accessible form, using clear and plain language. Any part of such a declaration containing the data subject's consent which infringes the Regulation shall not be binding.</p> <p>1.5. The Company may not make the conclusion or performance of a contract subject to the granting of consent to the processing of personal data that are not necessary for the performance of the contract.</p>
--	--

1.6. A hozzájárulás visszavonását ugyanolyan egyszerű módon kell lehetővé tenni, mint annak megadását. Az érintett a hozzájárulását bármikor visszavonhatja az I. fejezetben megadott e-mail címre küldött levél útján.

1.7. Amennyiben az érintett visszavonja a hozzájárulását, az adatkezelő nem kezelheti többé az adatait. A hozzájárulás visszavonásakor adatkezelőnek biztosítani kell az adatok törlését, kivéve, ha másik jogalap lehetővé teszi ezeknek az adatoknak a kezelését (pl. tárolási követelmények vagy szerződés teljesítésének szükségessége). Amennyiben az adatkezelés több célból történt, az adatkezelő nem használhatja a személyes adatokat azon célból, amelyre vonatkozóan az érintett a hozzájárulást visszavonta.

## **2. Jogi kötelezettség teljesítésén alapuló adatkezelés**

2.1. A jogi kötelezettségen alapuló adatkezelés esetén a kezelhető adatok körére, az adatkezelés céljára, az adatok tárolásának időtartamára, a címzettek az alapul szolgáló jogszabály rendelkezései irányadók.

2.2 A jogi kötelezettség teljesítése jogcímén alapuló adatkezelés az érintett hozzájárulásától független, mivel az adatkezelést jogszabály határozza meg. Az érintettel az adatkezelés megkezdése előtt ez esetben közölni kell, hogy az adatkezelés kötelező, továbbá az érintettet az adatkezelés megkezdése előtt egyértelműen és részletesen tájékoztatni kell az adatai kezelésével kapcsolatos minden tényről, így különösen az adatkezelés céljáról és jogalapjáról, az adatkezelésre és az adatfeldolgozásra jogosult személyéről, az adatkezelés időtartamáról, arról, ha az érintett személyes adatait az adatkezelő a rá vonatkozó jogi kötelezettség alapján kezeli, illetve arról, hogy kik ismerhetik meg az adatokat. A tájékoztatásnak ki kell terjednie az érintett

1.6. It shall be possible to withdraw consent in the same simple way as to give it. The data subject may withdraw his or her consent at any time by sending a letter to the e-mail address given in Chapter I.

1.7. If the data subject withdraws his or her consent, the controller shall no longer process his or her data. When withdrawing consent, the controller must ensure the erasure of the data, unless another legal basis allows the processing of this data (e.g. storage requirements or the need to perform a contract). Where the processing has been carried out for several purposes, the controller shall not use the personal data for the purpose for which the data subject has withdrawn his or her consent.

## **2. Data processing based on compliance with a legal obligation**

2.1. In the case of data processing based on a legal obligation, the scope of the data that can be processed, the purpose of data processing, the duration of data storage, the recipients are governed by the provisions of the underlying law.

2.2 Data processing based on the legal basis of compliance with a legal obligation is independent of the consent of the data subject, as data processing is determined by law. In this case, the data subject must be informed prior to the commencement of data processing that data processing is mandatory, and the data subject must be clearly and thoroughly informed of all the facts related to the processing of his or her data before the start of data processing, in particular about the purpose and legal basis of the data processing, the person entitled to data processing and data processing, the duration of the data processing, if the personal data of the data subject are stored by the data controller on the basis of a legal obligation to which he or she is subject and who can access the data. The information shall also cover the data subject's rights and legal remedies in relation to data processing. In the case of mandatory data processing, the information may also be provided by

adatkezeléssel kapcsolatos jogaira és jogorvoslati lehetőségeire is. Kötelező adatkezelés esetén a tájékoztatás megtörténhet az előbbi információkat tartalmazó jogszabályi rendelkezésekre való utalás nyilvánosságra hozatalával is.

### 3. Jogos érdeken alapuló adatkezelés

3.1. A Társaság vagy valamely harmadik fél jogos érdeke jogalapot teremthet az adatkezelésre, feltéve, hogy az érintett érdekei, alapvető jogai és szabadságai nem élveznek elsőbbséget. Figyelembe kell venni az érintett adatkezelővel való kapcsolata alapján észszerű elvárásait, így a személyes adatok kapcsolattartási, akár közvetlen üzletszerzési célú kezelése is jogos érdeken alapulónak tekinthető.

3.2. A jogos érdeken alapuló adatkezeléshez érdekmérlegelési teszt szükséges, melynek során a Társaság mindig figyelembe veszi az aktuális körülményeket, valamint az adatkezelő és érintettek helyzetét. A Társaság érdekében történő adatkezelések vonatkozásában a külön-külön elvégzett érdekmérlegelési tesztek az alábbi eredménnyel zárultak: Az érdekmérlegelési teszt során a Társaság az adott adatkezelésnél leírt feltételeket figyelembevéve arra jutott, hogy az adatkezelés indokolt a megfelelő – jelen szabályzatba foglalt – biztosítékok mellett, hiszen anélkül nem tudna a Társaság versenyképesen működni. Ennek tükrében az érintettekre vonatkozó érzelmi hatás, valamint a magánszférához való jog sérelme arányosnak tekinthető.

### 4. Az érintett vagy más természetes személy létfontosságú érdekeinek védelme miatti adatkezelés

4.1. Az érintett vagy egy másik természetes személy létfontosságú érdekeinek védelme szintén jogalapot teremthet az adatkezelésre, tekintettel arra, hogy az adatvédelemhez való jog alapvető, de nem kizárólagos, élet-halál kérdésében a személyes adatok

publishing a reference to the legal provisions containing the above information.

### 3. Data processing based on a legitimate interest

3.1. The legitimate interests of the Company or of a third party may constitute a legal basis for the processing, provided that the interests, fundamental rights and freedoms of the data subject do not take precedence. The reasonable expectations of the data subject based on his or her relationship with the controller should be taken into account, so that the processing of personal data for contact or even direct marketing purposes can be considered to be based on legitimate interests.

3.2. Data processing based on a legitimate interest requires an interest balancing test, during which the Company always takes into account the current circumstances and the situation of the data controller and the data subjects. In relation to the data processing carried out in the interests of the Company, the separately performed interest balancing tests resulted in the following results: In the course of the interest balancing test, the Company, taking into account the conditions described in the given data processing, concluded that data processing is justified with the appropriate safeguards – included in this policy – since without it the Company would not be able to operate competitively. In view of this, the emotional impact on those affected and the violation of the right to privacy can be considered proportionate.

### 4. Processing for the protection of the vital interests of the data subject or of another natural person

4.1. The protection of the vital interests of the data subject or of another natural person may also constitute a legal basis for processing, given that the fundamental but not exclusive right to data protection in matters of life and death overrides the right to the protection of personal data by the right to life.

### 5. Data processing based on contractual interest

védelméhez való jogot természetesen felülbírálja az élethez való jog.

#### **5. Szerződéses érdeken alapuló adatkezelés**

5.1. Szerződéses érdeken is alapulhat adatkezelés amennyiben az olyan szerződés teljesítéséhez szükséges, amelyben az érintett az egyik fél, vagy az a szerződés megkötését megelőzően az érintett kérésére történő lépések megtételéhez szükséges.

#### **6. Az érintett jogainak elősegítése**

6.1. A Társaság valamennyi adatkezelése során köteles biztosítani az érintett jogainak gyakorlását.

### **IV. FEJEZET**

#### **TÁJÉKOZTATÁS A TÁRSASÁG ÁLTAL VÉGZETT ADATKEZELÉSRŐL**

**Ügyféladatak: szerződő partnerek, kapcsolattartók adatainak kezelése – vevők, szállítók nyilvántartása**

(1) A Társaság szerződés teljesítése jogcímén a szerződés előkészítése, megkötése, teljesítése, megszűnése, szerződési kedvezmény nyújtása – összefoglalva a közös érdekkörben felmerülő gazdasági folyamatok támogatása – céljából kezelheti a vele szerződéses viszonyban álló természetes személy nevét, születési nevét, születési idejét, anyja nevét, lakcímét, adóazonosító jelét, adószámát, vállalkozói, őstermelői igazolvány számát, személyi igazolvány számát, lakcímét, székhely, telephely címét, telefonszámát, e-mail címét, honlap-címét, bankszámlaszámát, vevőszámát (ügyfélszámát, rendelésszámát), online azonosítóját (vevők, szállítók listája, törzsvásárlási listák), egészségügyi alkalmassági iratait, bizonyítványát. Ezen adatkezelés jogszerűnek minősül akkor is, ha az adatkezelés a szerződés megkötését megelőzően az érintett kérésére történő lépések megtételéhez szükséges. A személyes adatok címzettjei: a Társaság ügyfélkiszolgálással kapcsolatos feladatokat ellátó munkavállalói,

5.1. Data processing may also be based on a contractual interest if it is necessary for the performance of a contract to which the data subject is party or for taking steps at the request of the data subject prior to entering into a contract.

#### **6. Facilitation of the rights of the data subject**

6.1. The Company is obliged to ensure the exercise of the rights of the data subject in all its data processing.

### **CHAPTER IV**

#### **INFORMATION ON DATA PROCESSING CARRIED OUT BY THE COMPANY**

**Customer data: management of data of contracting partners, contacts – registration of customers, suppliers**

(1) The Company may, by virtue of the performance of the contract, process the name, birth name, date of birth, mother's name, address, tax identification number, number of entrepreneur's or primary producer's card, id card number, address, registered office, address of the registered office or establishment for the purpose of preparing, concluding, performing, terminating the contract, providing contractual benefits – in summary, supporting economic processes arising in the common interest – for the purpose of preparing, concluding, performing, terminating the contract, supporting economic processes arising in the common interest – the name, address of birth, mother's name, address, tax identification number, tax number, entrepreneur's or primary producer's card, id card number, address, registered office, address of establishment, telephone number, e-mail address, website address, bank account number, customer number (customer number, order number), online identifier (list of buyers, suppliers, regular purchase lists), medical fitness documents, certificate. This processing is also considered lawful if the processing is necessary to take steps at the request of the data subject prior to entering into a contract. Recipients of personal data: employees of the Company performing tasks related to customer service,

könyvelési, adózási, üzletkötési feladatokat ellátó munkavállalói, és adatfeldolgozói. A személyes adatok tárolásának időtartama a Társaság hosszú távú üzleti kapcsolataira tekintettel a szerződés megszűnését követő 8 év.

(2) A természetes személy szerződő fél szerződésben megadott adatai számviteli, adózási célú kezelésének jogalapja jogi kötelezettség teljesítése, ebben a körben az adattárolás időtartama 8 év.

(3) A Társaság a vele szerződő jogi személy képviselőjében eljáró – a szerződést aláíró – természetes személy szerződésben megadott személyes adatait, továbbá lakcímét, e-mail címét és telefonszámát, online azonosítóját szerződés előkészítése, kapcsolattartás, a szerződésből eredő jogok és kötelezettségek gyakorlása – összefoglalva a közös érdekkörben felmerülő gazdasági folyamatok támogatása – céljából szerződés teljesítése jogcímén kezeli. Ezen adatok tárolásának időtartama a szerződés megszűnését követő 8 év. A jogos érdeken alapuló adatkezelés esetén az érintett kiemelt joga, hogy tiltakozzon az adatkezelés ellen.

(4) A Társaság a vele kötött szerződésben kapcsolattartóként megjelölt – nem aláíró – természetes személy nevét, címét, e-mail címét, online azonosítóját kapcsolattartás, szerződésből eredő jogok és kötelezettségek gyakorlása – összefoglalva a közös érdekkörben felmerülő gazdasági folyamatok támogatása – céljából szerződés teljesítése jogcímén kezeli, figyelemmel arra, hogy a kapcsolattartó a szerződő féllel foglalkoztatásra irányuló jogviszonyban áll, így ezen adatkezelés az érintett jogait nem érinti hátrányosan. A szerződő fél kijelenti, hogy a kapcsolattartói minőséghez kapcsolódó adatkezelésről az érintett kapcsolattartót tájékoztatta. Ezen adatok tárolásának időtartama a kapcsolattartói minőség fennállását követő 8 év.

accounting, tax, business dealing, and data processors. The duration of the storage of personal data with regard to the long-term business relationships of the Company is 8 years after the termination of the contract.

(2) The legal basis for the processing of the data provided in the contract by the natural person contracting party for accounting and tax purposes is the fulfillment of a legal obligation, in this case the duration of data storage is 8 years.

(3) The Company processes the personal data provided in the contract, as well as the address, e-mail address and telephone number, online identifier of a natural person acting on behalf of the legal person contracting with the contracting entity – the contracting entity – for the purpose of preparing a contract, keeping in touch, exercising the rights and obligations arising from the contract – in summary, supporting economic processes arising in the field of common interest – for the purpose of performing a contract. The term of storage of this data is 8 years after the termination of the contract. In the case of data processing based on a legitimate interest, the data subject has the special right to object to the data processing.

(4) The Company shall process the name, address, e-mail address and online identifier of a natural person designated as a contact person in the contract concluded with it as a contact person, not a signatory, for the purpose of maintaining contact, exercising rights and obligations arising from the contract – in summary, supporting economic processes arising in the common interest – for the purpose of performing a contract, taking into account that the contact person is in a legal relationship with the contracting party for employment, so this data processing does not affect the rights of the data subject affects it adversely affected. The contracting party declares that it has informed the contact person concerned of the data processing related to the contact person related to the contact person concerned. The period for which this data will be stored is 8 years after the existence of the contact point status.

(5) Valamennyi érintett vonatkozásában a személyes adatok címzettjei: a Társaság vezető tisztségviselője, ügyfélkiszolgálással kapcsolatos feladatokat ellátó munkavállalói, kapcsolattartói, Társaság adatfeldolgozói, különösen a könyvelési, adózási, üzletkötési feladatokat ellátó munkavállalói, és adatfeldolgozói.

(6) A személyes adatok adatfeldolgozásra átadásra kerülhetnek adózás, könyvelés céljából a társaság által megbízott könyvelő irodának, postázás szállítás céljából a Magyar Postának, illetve a megbízott futárszolgáltatónak, vagyonvédelem céljából a társaság vagyonvédelmi megbízottjának, társaság adatfeldolgozóinak.

(7) Az adatkezelés jogszerűnek minősül, ha arra valamely szerződés vagy szerződéskötési szándék keretében van szükség (Preambulum 44.) ha az a szerződés megkötését megelőzően az érintett kérésére történő lépések megtételéhez szükséges (6 cikk (1) b./). Így szerződés teljesítése jogcímén az e pontban írtak szerint kezelhetők a szerződési ajánlatok keretében gyűjtött személyes adatok is. Ajánlattételkor, illetve fogadáskor erről a Társaság köteles az ajánlattevőt, illetve az ajánlat címzettjét tájékoztatni kell.

(8) A Társaság által kötendő szerződésekben alkalmazandó adatkezelési kikötéseket és tájékoztatásokat jelen Szabályzat 5. számú melléklete tartalmazza. A Társaság munkavállalójának feladata és kötelezettsége, hogy ezen adatkezelési kikötések a szerződés szövegébe belefoglalásra kerüljenek.

#### **Adatkezelés a Társaság webáruházában**

(1) A Társaság által működtetett webáruházban történő vásárlás szerződésnek minősül, figyelemmel az elektronikus kereskedelmi szolgáltatások, valamint az információs társadalommal összefüggő szolgáltatások egyes kérdéseiről szóló 2001. évi CVIII.

(5) In relation to all data subjects, the recipients of personal data are: the company's executive officer, employees performing tasks related to customer service, contact persons, data processors of the Company, in particular its employees performing accounting, tax, business and data processing tasks.

(6) Personal data may be transferred for data processing to the accounting office commissioned by the company for tax purposes and accounting, to Magyar Posta for mail delivery or to the courier service commissioned, to the company's asset protection agent for property protection, to the company's data processors.

(7) Processing is considered lawful if it is necessary in the context of a contract or the intention to conclude a contract (Preamble 44) if it is necessary to take steps at the request of the data subject prior to the conclusion of the contract (Article 6 (1) (b)). Thus, personal data collected within the framework of contractual offers may also be processed in accordance with this section for the purpose of performing a contract. When making or receiving an offer, the Company shall inform the offeror or the recipient of the offer thereof.

(8) The data processing clauses and information applicable in the contracts to be concluded by the Company are set out in Annex 5 to this Policy. It is the responsibility and obligation of the employee of the Company to include these data processing clauses in the text of the contract.

#### **Data processing in the Company's webshop**

(1) Purchases in the webshop operated by the Company shall be considered as contracts, subject to Section 13/A of Act CVIII of 2001 on certain issues of electronic commerce services and information society services, and to Act No 45/2014 (II.26) on the detailed rules of contracts between consumers and businesses. Government Decree. In the case

<p>törvény 13/A.§-ára, és a fogyasztó és a vállalkozás közötti szerződések részletes szabályairól szóló 45/2014. (II. 26.) Korm. rendeletre is. Webáruházban történő vásárlás esetén az adatkezelés jogcíme a szerződés.</p>	<p>of a purchase in a webshop, the legal basis for data processing is the contract.</p>
<p>(2) A Társaság a szolgáltató az információs társadalommal összefüggő szolgáltatás nyújtására irányuló szerződés létrehozása, tartalmának meghatározása, módosítása, teljesítésének figyelemmel kísérése, az abból származó díjak számlázása, valamint az azzal kapcsolatos követelések érvényesítése céljából kezelheti a webáruházban regisztráló, vásárló azonosításához szükséges természetes személyazonosító adatokat és lakcímet a 2001. évi CVIII. törvény 13/A. § (1) bekezdés jogcímén, továbbá hozzájárulás jogcímén a telefonszámát, e-mail címét, bankszámlaszámát, online azonosítóját.</p>	<p>(2) The Company may process the natural identity data and address necessary for the identification of the customer registering in the webshop for the purpose of establishing, defining, modifying, monitoring the performance of the contract for the provision of information society services, invoicing the fees arising therefrom, and enforcing claims related thereto, in accordance with Section 13/A (1) of Act CVIII of 2001, and your phone number, e-mail address, bank account number, online ID on the basis of consent.</p>
<p>(3) A Társaság számlázás céljából kezelheti az információs társadalommal összefüggő szolgáltatás igénybevételével kapcsolatos természetes személyazonosító adatokat, lakcímet, szállítási címet, valamint a szolgáltatás igénybevételének időpontjára, időtartamára és helyére vonatkozó adatokat, a 2001. évi CVIII. törvény 13/A.§ (2) bekezdés jogcímén.</p>	<p>(3) The Company may process natural identity data, address, delivery address and data related to the use of the service for the purpose of invoicing, in accordance with Section 13/A(2) of Act CVIII of 2001.</p>
<p>(4) A személyes adatok címzettjei, illetve a címzettek kategóriái: a Társaság ügyfélszolgálattal, pénzüggel, szállítással, marketing tevékenységével kapcsolatos feladatokat ellátó munkavállalói, adatfeldolgozóként, a Társaság adatfeldolgozói, különösen a Társaság adózási, könyvviteli feladatait ellátó vállalkozás munkavállalói, az adó és számviteli kötelezettségek teljesítése céljából, a Társaság IT szolgáltatója munkavállalói a tárhelyszolgáltatás teljesítése céljából, a futárszolgálat munkavállalói a szállítási adatok (név, cím, telefonszám) vonatkozásában.</p>	<p>(4) Recipients or categories of recipients of personal data: employees of the Company performing tasks related to customer service, money, transportation, marketing, as data processors, data processors of the Company, in particular employees of the company performing tax and accounting tasks, for the purpose of fulfilling tax and accounting obligations, employees of the Company's IT service provider for the purpose of performing the hosting service, courier service employees in relation to transport data (name, address, telephone number).</p>
<p>(5) A személyes adatok kezelésének időtartama: a regisztráció / szolgáltatás fennállásáig, vagy az érintett</p>	<p>(5) Duration of the processing of personal data: until the registration / service exists or until the data subject's consent</p>

hozzájárulása visszavonásáig (törlési kérelméig), vásárlás esetén a vásárlás évét követő év 8. év végéig.

(6) A webáruházban történő vásárlás során az Adatkezelési tájékoztatót (2. melléklet) egy linkkel elérhetővé kell tenni, a vásárlónak azt el kell fogadnia.

#### **Hírlevél szolgáltatáshoz kapcsolódó adatkezelés**

(1) A honlapon a hírlevél szolgáltatásra regisztráló, jogi személy képviselőjében eljáró természetes személy az erre vonatkozó négyzet bejelölésével tudomásul veszi, hogy hírlevélküldés, marketing célú megkeresés, tájékoztató anyagok küldése céljából a Társaság az adatkezelő jogos (egyéb üzletszerzési) érdeke, valamint érintett hozzájárulása alapján a szolgáltatás aktív fennállásáig, vagy az arra vonatkozó törlési kérelem (e-mailben megküldött leiratkozási kérelem) beérkezéséig kezeli adatait. Tilos a négyzet előre bejelölése. A feliratkozás során az Adatkezelési tájékoztatót (2. melléklet) egy linkkel elérhetővé kell tenni. A hírlevélről az érintett írásban vagy e-mailben tett nyilatkozattal bármikor leiratkozhat. Ilyen esetben a tiltakozó minden adatát haladéktalanul törölni kell.

(2) A kezelhető személyes adatok köre: a természetes személy neve (vezetéknév, keresztnév), e-mail cím, telefonszáma.

(3) A személyes adatok kezelésének célja:  
1. Hírlevél küldése a Társaság szolgáltatásai tárgyában  
2. Reklámanyag, tájékoztató anyag küldése  
3. Marketing célú megkeresés

(4) Az adatkezelés jogalapja: érintett hozzájárulása, adatkezelő jogos érdeke. Az érdekmérlegelési teszt alapján a Társaság közvetlen üzletszerzési érdeke (GDPR Preambulum 47.) tekintettel arra, hogy gazdasági társaságról van szó nagyobb mértékű, mint a kockázat melyet a hírlevél szolgáltatáshoz

is withdrawn (request for deletion), in the case of purchases, until the end of the 8th year of the year following the year of purchase.

(6) When purchasing in the webshop, the Privacy Policy (Annex 2) must be made available with a link, the customer must accept it.

#### **Data processing related to newsletter services**

(1) By ticking the relevant box, the natural person registering for the newsletter service on the website and acting on behalf of a legal person acknowledges that for the purpose of sending newsletters, marketing inquiries and sending information materials, the Company processes its data on the basis of the legitimate (other marketing) interest of the data controller and the consent of the data subject until the service is active or the related request for deletion (unsubscribe request sent by e-mail) is received. It is forbidden to pre-check the box. When subscribing, the Privacy Policy (Annex 2) must be made available with a link. The data subject may unsubscribe from the newsletter at any time by means of a written or e-mail statement. In such a case, all data of the objector shall be erased immediately.

(2) The scope of personal data that may be processed: the name (surname, first name), e-mail address, telephone number of the natural person.

(3) The purpose of the processing of personal data is:  
1. Sending newsletters on the subject of the Company's services  
2. Sending advertising material, information material  
3. Marketing inquiry

(4) Legal basis for data processing: consent of the data subject, legitimate interest of the data controller. Based on the balancing test, the direct marketing interest of the Company (GDPR Preamble 47.) given that it is a business company is a greater risk than the risk posed by the processing of personal data related to the newsletter service.

<p>kapcsolódó személyes adatok kezelése jelent. A hozzájárulás elmaradásának jogkövetkezménye: a szolgáltatás nem jön létre.</p> <p>(5) A személyes adatok címzettjei, illetve a címzettek kategóriái: a Társaság ügyfélszolgálattal, marketing tevékenységével kapcsolatos feladatokat ellátó munkavállalói, adatfeldolgozóként a Társaság adatfeldolgozó különösen, a hírlevélküldő, Marketing és IT szolgáltatója munkavállalói a tárhelyszolgáltatás teljesítése céljából.</p> <p>(6) A személyes adatok tárolásának időtartama: a hírlevél-szolgáltatás fennállásáig, vagy az érintett hozzájárulása visszavonásáig (törlési kérelméig).</p> <p>(7) Az érintett tudomásul veszi, hogy az adatszolgáltatás nem előfeltétele szerződéskötésnek, a személyes adatai megadására nem köteles. Az adatszolgáltatás elmaradásának lehetséges következménye a hírlevél szolgáltatás elmaradása.</p> <p>(8) A gazdasági reklámtevékenység alapvető feltételeiről és egyes korlátairól szóló 2008. évi XLVIII. törvény 6. § (5) bekezdés: A reklámozó, a reklámszolgáltató, illetve a reklám közzevetője a náluk hozzájáruló nyilatkozatot tevő személyek személyes adatairól nyilvántartást vezet. Az ebben a nyilvántartásban rögzített - a reklám címzettjére vonatkozó - adat csak a hozzájáruló nyilatkozatban foglaltaknak megfelelően, annak visszavonásáig kezelhető, és harmadik fél számára kizárólag az érintett személy előzetes hozzájárulásával adható át.</p>	<p>Legal consequence of non-consent: the service will not be created.</p> <p>(5) Recipients or categories of recipients of personal data: employees of the Company performing tasks related to customer service and marketing activities, employees of the Company's data processor as data processors, in particular employees of the newsletter sending, Marketing and IT service providers for the purpose of performing the hosting service.</p> <p>(6) Duration of storage of personal data: until the newsletter service exists or until the data subject withdraws his or her consent (request for erasure).</p> <p>(7) The data subject acknowledges that the provision of data is not a prerequisite for the conclusion of a contract, he or she is not obliged to provide his or her personal data. A possible consequence of the failure to provide data is the failure to provide the newsletter.</p> <p>(8) Section 6(5) of Act XLVIII of 2008 on the Basic Conditions and Certain Restrictions of Commercial Advertising Activities: The advertiser, the advertising service provider or the publisher of the advertisement shall keep records of the personal data of the persons who have given their consent. The data recorded in this register - relating to the recipient of the advertisement - may be processed only in accordance with the terms of the declaration of consent, until its withdrawal, and may be disclosed to third parties only with the prior consent of the person concerned.</p>
<p><b>Adatkezelés szociális média (Facebook, Instagram) vonatkozásában</b></p> <p>(1) A közösségi média felületet üzemeltetők adatkezelésére Társaságunknak csak korlátozottan van befolyása. Azokon a helyeken, ahol befolyásolhatjuk és paraméterezhetjük azt, a</p>	<p><b>Data processing in relation to social media (Facebook, Instagram)</b></p> <p>(1) Our Company has only a limited influence on the data processing of the social media platform operators. In places where we can influence and parameterize it, we will facilitate the processing of data in a privacy-appropriate manner within the scope of our capabilities. <b>However, in</b></p>

rendelkezésünkre álló lehetőségek körében elősegítjük az adatvédelmi szempontból megfelelő adatkezelését. **A legtöbb esetben azonban nem tudjuk befolyásolni az üzemeltető tevékenységét, így nincsenek információink arról, hogy mely adatokat kezelnek pontosan.**

**Facebook** adatkezelési szabályzata a következő oldalon található meg:

<https://www.facebook.com/privacy/explanation/>

**Instagram** adatkezelési szabályzata a következő oldalon található meg:

<https://help.instagram.com/519522125107875>

(2) Az Adatkezelő saját oldalát kezeli a Facebookon. A Facebook oldal üzenőfalán közzétett hírfolyamokra az oldalakon található „like” vagy „tetszik” linkre kattintva iratkozhat fel az érintett. Ahhoz, hogy a Facebookon keresztül kapcsolatba tudjon lépni az Adatkezelővel, be kell jelentkeznie. Ehhez a Facebook szintén személyes adatokat kér, illetve tárolja és feldolgozza azokat. Az adatkezelőnek nincs befolyása ezeknek az adatoknak a fajtájára, terjedelmére és feldolgozására, nem kap személyes adatokat a Facebook üzemeltetőjétől. A Facebook oldalakon a követők személyes adatait az Adatkezelő a követők önkéntes hozzájárulásuk értelmében kezeli, a hozzájárulást megadottnak tekinti azzal, hogy az adott személy kedveli, követi oldalát, bejegyzéseit, illetve kommentet ír azokhoz. Az érintett az adatkezelő Facebook oldalán történő szolgáltatás igényléssel kapcsolatban akként nyilatkozik, hogy 16. életévét betöltötte. 16 éven aluli a GDPR 8. cikk (1) bekezdése alapján az adatkezeléshez történő hozzájárulását tartalmazó jognyilatkozatának érvényességéhez törvényes képviselőjének engedélye szükséges. Az adatkezelőnek nem áll módjában a hozzájáruló személy életkorát és jogosultságát ellenőrizni, így az érintett szavatol azért, hogy a megadott adatai valósak.

**most cases, we cannot influence the operator's activities, so we do not have information about which data is processed exactly.**

Facebook's Data Policy can be found on <https://www.facebook.com/privacy/explanation/>  
Instagram's Data Policy can be found on <https://help.instagram.com/519522125107875>

(2) The Data Controller manages its own page on Facebook. The data subject can subscribe to the news feeds posted on the message board of the Facebook page by clicking on the "like" or "like" link on the pages. In order to be able to contact the Data Controller via Facebook, you need to log in. For this purpose, Facebook also requests, stores and processes personal data. The data controller has no influence on the type, scope and processing of these data, it does not receive personal data from the operator of Facebook. On Facebook pages, the personal data of followers is processed by the Data Controller in accordance with the voluntary consent of the followers, and considers the consent to be given, with the person liking, following their page, posts and commenting on them. In connection with the request for services on the Facebook page of the data controller, the data subject declares that he or she has reached the age of 16. You are under the age of 16 and the authorisation of your legal representative is required for the validity of your legal declaration containing your consent to data processing pursuant to Art. 8 para. 1 lit. a GDPR. The data controller is not in a position to verify the age and eligibility of the consenting person, so the data subject guarantees that the data provided are true.

<p>(3) Adatkezelés célja: tájékoztatás az aktuális információkról, az Adatkezelőt érintő hírekről, közösségi média felületen történő reklámozás, szolgáltatások bemutatása és népszerűsítése. A Facebook oldalt az Adatkezelő marketing célokra használja annak érdekében, hogy az érdeklődők megismerjék szolgáltatásait és hogy kapcsolatba léphessenek az Adatkezelővel.</p> <p>(4) Adatkezelés jogalapja: az érintett önkéntes hozzájárulása (a Facebook, és az Instagram adatkezelési szabályzatával összhangban)</p> <p>(5) Adatkezeléssel érintett adatok köre: az érintett neve; érintettek: a szociális média platform felhasználói</p> <p>(6) Adatkezelés időtartama: Az érintett a „dislike” vagy ”nem tetszik” gombra kattintva iratkozhat le az Adatkezelő Facebook oldalának a követéséről, vagy az üzenőfal beállításai segítségével törölheti a nem kívánt tartalmakat. A szolgáltatás aktív fennállása</p> <p>(7) Címzettek: Az adatkezelő ügyfélszolgálattal, marketinggel kapcsolatos feladatokat ellátó munkavállalói, adatfeldolgozóként Társaság adatfeldolgozó, különösen a Társaság IT szolgáltatója.</p> <p>(8) Az érintett tudomásul veszi, hogy az adatszolgáltatás nem előfeltétele szerződéskötésnek, a személyes adatai megadására nem köteles. Az adatszolgáltatás elmaradásának lehetséges következménye a tájékoztatás elmaradása az Adatkezelőt érintő aktuális hírek, szolgáltatások vonatkozásában.</p> <p><b>Ajándéksorsolás szervezésével kapcsolatos adatkezelés</b></p> <p>(1) Ha a társaság ajándéksorsolást (1991. évi XXXIV. törvény 23.§) szervez, hozzájárulása alapján kezelheti</p>	<p>(3) Purpose of data processing: providing information on current information, news concerning the Data Controller, advertising on social media platforms, presenting and promoting services. The Facebook page is used by the Data Controller for marketing purposes in order for those interested to become familiar with its services and to be able to contact the Data Controller.</p> <p>(4) Legal basis for data processing: voluntary consent of the data subject (in accordance with the data management policy of Facebook and Instagram)</p> <p>(5) Scope of data processed: name of the data subject; Data subjects: Users of the social media platform</p> <p>(6) Duration of data processing: The data subject may unsubscribe from following the Data Controller's Facebook page by clicking on the "dislike" or "dislike" button, or delete unwanted content using the message board settings. Active existence of the service</p> <p>(7) Recipients: The employees of the data controller performing customer service and marketing-related tasks, as data processors of the Company, in particular the IT service provider of the Company.</p> <p>(8) The data subject acknowledges that the provision of data is not a prerequisite for the conclusion of a contract, he is not obliged to provide his or her personal data. A possible consequence of the failure to provide data is the failure to provide information regarding the current news and services affecting the Data Controller.</p> <p><b>Data processing related to the organization of gift draws</b></p> <p>(1) If the company organizes a gift draw (Section 23 of Act XXXIV of 1991), it may process the name, address,</p>
--	---

az érintett természetes személy nevét, címét, telefonszámát, e-mail címét, online azonosítóját, adóazonosító jelét. A játékban való részvétel önkéntes. Az adatkezelési hozzájárulás jelen szabályzat elfogadásával és a játékban való részvétellel valósul meg.

(2) A személyes adatok kezelésének célja: nyereményjáték nyertesének megállapítása, értesítése, a nyeremény megküldése, marketing célú megkeresés, tájékoztató anyagok küldése. Az adatkezelés jogalapja: az érintett hozzájárulása.

(3) A személyes adatok címzettjei, illetve a címzettek kategóriái: a vállalkozás marketinggel, ügyfélszolgálattal kapcsolatos feladatokat ellátó munkavállalói, adatfeldolgozóként Társaság adatfeldolgozói, különösen a Társaság IT szolgáltatója, könyvvitelt végző munkavállalói, futárszolgálat munkavállalói továbbá a társaság többi adatkezelési szabályzatban megnevezett adatfeldolgozója. Kifejezett hozzájárulás mellett a nyertesek nevét a társaság a Facebook, Instagram oldalán feltüntetheti felhívva az érintettek figyelmét arra az adatkezelési tájékoztatóban, hogy a hírt mások megoszthatják. A közösségi oldalakon a ráutaló magatartás hozzájárulásnak tekinthető.

(4) A személyes adatok tárolásának időtartama: 5 év, nyertes adatai esetén 8 év a számviteli iratok megőrzése céljából.

#### **Direkt marketing célú adatkezelés**

(1) Ha külön törvény eltérően nem rendelkezik, reklám természetes személynek, mint reklám címzettjének közvetlen megkeresése módszerével (közvetlen üzletszerzés), így különösen elektronikus levelezés vagy azzal egyenértékű más egyéni kommunikációs eszköz útján - a 2008. évi XLVIII. törvényben meghatározott kivétellel - kizárólag akkor

telephone number, e-mail address, online identifier and tax identification number of the natural person concerned on the basis of its consent. Participation in the game is voluntary. The consent to data processing is realized by accepting this policy and participating in the game.

(2) The purpose of processing personal data: to determine the winner of the prize game, to notify it, to send the prize, to contact it for marketing purposes, to send information materials. Legal basis for data processing: consent of the data subject.

(3) Recipients or categories of recipients of personal data: employees of the company performing tasks related to marketing and customer service, data processors of the Company as data processors, in particular the IT service provider of the Company, its accounting employees, employees of the courier service and the other data processors of the Company named in the other data management regulations. With express consent, the company may indicate the names of the winners on its Facebook and Instagram page by drawing the attention of the data subjects to the fact that the news may be shared by others in the privacy policy. On social media sites, implied conduct can be considered as consent.

(4) Duration of storage of personal data : 5 years, 8 years in the case of the winner's data for the purpose of keeping accounting documents.

#### **Data processing for direct marketing purposes**

(1) Unless otherwise provided by a special law, advertising may be communicated by the method of directly contacting a natural person as the recipient of advertising (direct marketing), in particular by electronic mail or other equivalent means of individual communication, with the exception provided for in Act XLVIII of 2008, only if the addressee of the advertisement has clearly and expressly consented to it in advance. According to paragraph 47 of the

közölhető, ha ahhoz a reklám címzettje előzetesen egyértelműen és kifejezetten hozzájárult. A GDPR Preambulum 47. bekezdése szerint a személyes adatok közvetlen üzletszerzési célú kezelése szintén jogos érdeken alapulónak tekinthető.

(2) A Társaság által reklám-címzetti megkeresés céljára kezelhető személyes adatok köre: a természetes személy neve, címe, telefonszáma, e-mail címe, online azonosító.

(3) A személyes adatok kezelésének célja a Társaság tevékenységéhez kapcsolódó direkt marketing tevékenység folytatása, azaz reklámkiadványok, hírlevelek, aktuális ajánlatok nyomtatott (postai) vagy elektronikus formában (e-mail) történő rendszeres vagy időszakonkénti megküldése a regisztrációkor megadott elérhetőségekre.

(4) Az adatkezelés jogalapja: az érintett hozzájárulása, adatkezelő jogos érdeke

(5) A személyes adatok címzettjei, illetve a címzettek kategóriái: a Társaság ügyfélszolgálattal kapcsolatos feladatokat ellátó munkavállalói, adatfeldolgozóként Társaság adatfeldolgozói, különösen a Társaság IT, Marketing, Hírlevél szolgáltatója, postai kézbesítés esetén a Posta munkavállalói.

(6) A személyes adatok tárolásának időtartama: a hozzájárulás visszavonásáig.

(7) A direkt marketing célú adatkezeléshez való hozzájárulásra a jelen szabályzat 1. melléklete szerinti adatkérő lap alkalmazható.

**Hallgatók által kitöltött kérdőívvel kapcsolatos adatkezelés**

GDPR Preamble, the processing of personal data for direct marketing purposes can also be considered as being based on a legitimate interest.

(2) The scope of personal data that the Company may process for the purpose of inquiring advertising recipients: name, address, telephone number, e-mail address of the natural person, online identifier.

(3) The purpose of processing personal data is to carry out direct marketing activities related to the activities of the Company, i.e. to send advertising publications, newsletters, current offers in printed (postal) or electronic form (e-mail) regularly or periodically to the contact details provided at the time of registration.

(4) Legal basis for data processing: consent of the data subject, legitimate interest of the data controller

(5) Recipients or categories of recipients of personal data: employees of the Company performing customer service-related tasks, data processors of the Company as data processors, in particular the Company's IT, Marketing, Newsletter service provider, employees of the Post Office in the case of postal delivery.

(6) Period for which personal data will be stored: until consent is withdrawn.

(7) For consent to data processing for direct marketing purposes, the data request form in accordance with Annex 1 to this policy may be used.

**Data processing related to student questionnaires**

(1) A kérdőívet kitöltő hallgató az erre vonatkozó négyzet bejelölésével adhatja meg hozzájárulását személyes adatai kezeléséhez.

(2) A kezelhető személyes adatok köre: a természetes személy neve (vezetéknév, keresztnév), telefonszáma, e-mail címe, egyetem és egyetemi szak megnevezése

(3) A személyes adatok kezelésének célja:  
A hallgatók tájékoztatása az adatkezelő és bizonyos adatfeldolgozók, címzettek által szervezett programok, események és lehetőségek részleteivel kapcsolatosan és a hallgatók közötti kommunikáció javítása.

(4) Az adatkezelés jogalapja az érintett hozzájárulása.

(5) A személyes adatok címzettjei, illetve a címzettek kategóriái: A Társaság ügyfélszolgálattal, marketing tevékenységével kapcsolatos feladatokat ellátó munkavállalói, adatfeldolgozóként Társaság adatfeldolgozói, mindemelett a tevékenységük szerint üzleti és vállalkozás fejlesztéssel foglalkozó vagy azt támogató magyar és külföldi szervezetek és vállalatok. Továbbá a tevékenységük szerint az innováció, technológia és startup témákban konferenciákat, eseményeket és más programokat szervező hazai és nemzetközi szervezetek és vállalatok.

(6) A személyes adatok tárolásának időtartama: maximum 5 évig vagy az érintett hozzájárulása visszavonásáig (törlési kérelméig).

#### **Felvételre jelentkező munkavállalók adatainak kezelése, pályázatok, önéletrajzok**

(1) A kezelhető személyes adatok köre: a természetes személy neve, születési ideje, helye, anyja neve, lakcím, képesítési adatok, fénykép, telefonszám, e-mail cím, a jelentkezőről készített munkáltatói feljegyzés (ha van).

(1) The student completing the questionnaire may give his/her consent to the processing of his/her personal data by ticking the relevant box.

(2) The scope of personal data that may be processed: name (surname, first name), telephone number, e-mail address, name of university and university major of the natural person

(3) The purpose of the processing of personal data is:  
Informing students about the details of programs, events and opportunities organized by the data controller and certain data processors, recipients and improving communication between students.

(4) The legal basis for data processing is the consent of the data subject.

(5) Recipients or categories of recipients of personal data: Employees of the Company performing tasks related to customer service and marketing activities, data processors of the Company as data processors, as well as Hungarian and foreign organizations and companies engaged in or supporting business and business development according to their activities, Furthermore, according to their activities, they organize conferences, events and other programs on innovation, technology and startup topics in Hungary and international organizations and corporations.

(6) Duration of storage of personal data: maximum 5 years or until the data subject's consent is withdrawn (request for erasure).

#### **Processing the data of employees applying for employment, applications, CVs**

(1) The scope of personal data that may be processed: name, date of birth, place of birth, mother's name, address, qualification data, photo, telephone number, e-mail address, employer's record of the applicant (if any).

(2) A személyes adatok kezelésének célja: jelentkezés, pályázat elbírálása, a kiválasztottal munkaszerződés kötése. Az érintettet tájékoztatni kell arról, ha a munkáltató nem őt választotta az adott állásra.

(3) Az adatkezelés jogalapja: az érintett hozzájárulása. (már a jelentkezés elküldésével megadottnak tekintendő) A hozzájárulás visszavonásának jogkövetkezménye a felvétel elmaradása.

(4) A személyes adatok címzettjei, illetve a címzettek kategóriái: a Társaságnál munkáltatói jogok gyakorlására jogosult vezető, munkaügyi feladatokat ellátó munkavállalók.

(5) A személyes adatok tárolásának időtartama: A jelentkezés, pályázat elbírálásáig, legfeljebb 2 évig. A ki nem választott jelentkezők személyes adatait törölni kell. Törölni kell annak adatait is, aki jelentkezését, pályázatát visszavonta.

#### **Adatkezelés adó- és számviteli kötelezettségek teljesítése céljából**

(1) A Társaság jogi kötelezettség teljesítése jogcímén, törvényben előírt adó és számviteli kötelezettségek teljesítése (könyvelés, adózás) céljából kezeli a vele kapcsolatba lépő természetes személyek törvényben meghatározott adatait. A kezelt adatok az általános forgalmi adóról szóló 2017. évi CXXVII. tv. 169.§, és 202.§-a alapján különösen: adószám, név, cím, adózási státusz, a számvitelről szóló 2000. évi C. törvény 167.§-a alapján: név, cím, a gazdasági műveletet elrendelő személy vagy szervezet megjelölése, az utalványozó és a rendelkezés végrehajtását igazoló személy, valamint a szervezettől függően az ellenőr aláírása; a készletmozgások bizonylatain és a pénzkezelési bizonylatokon az átvevő, az ellennyugtákon a befizető aláírása, a személyi jövedelemadóról szóló 1995. évi CXVII. törvény alapján: adóazonosító jel.

(2) The purpose of processing personal data: application, evaluation of the application, conclusion of an employment contract with the selected one. The data subject shall be informed if the employer has not chosen him or her for the job in question.

(3) Legal basis for data processing: consent of the data subject. (already considered as having been specified when the application is sent) The legal consequence of the withdrawal of consent is the non-recording.

(4) Recipients or categories of recipients of personal data: manager authorized to exercise employer's rights at the Company, employees performing labor duties.

(5) Duration of storage of personal data: Until the evaluation of the application, application, maximum 2 years. The personal data of unselected applicants shall be deleted. The data of the person who withdrew his application or application must also be deleted.

#### **Data processing for the purpose of fulfilling tax and accounting obligations**

(1) The Company processes the statutory data of natural persons contacting it for the purpose of fulfilling legal obligations and for the purpose of fulfilling statutory tax and accounting obligations (accounting, taxation). The processed data pursuant to Sections 169 and 202 of Act CXXVII of 2017 on Value Added Tax are in particular: tax number, name, address, tax status, pursuant to Section 167 of Act C of 2000 on Accounting: name, address, indication of the person or entity ordering the transaction, signature of the person making the voucher and certifying the execution of the provision, and, depending on the organization, the signature of the inspector; on the documents of inventory movements and money management documents, the signature of the recipient, on the counter-receipts the signature of the payer, pursuant to Act CXVII of 1995 on Personal Income Tax: tax identification number.

## Future Founders Holding Kft.

### ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ – PRIVACY POLICY

---

(2) Útnyilvántartás, menetlevél vezetéséhez kapcsolódó adatkezelés (több jogosult által is használható gépjármű vonatkozásában): a Társaság jogi kötelezettség jogcímén, költségelszámolás, bizonylatolás, adóalapok megállapítása, üzemanyagmegtakarítás elszámolása céljából kezeli a céges és a foglalkoztatott hivatali, üzleti célra használt saját gépjárműhasználatának törvényben meghatározott adatait (gépkocsivezető neve, a gépjármű típusa, rendszáma, utazás időpontja, célja, megtett útvonal, felkeresett üzleti partner neve). A vonatkozó jogszabály 1995. CXVII. tv. (Szja tv.) 27.§/2/, 3. Melléklet 6. és 5. Melléklet 7. pont.

(3) A személyes adatok tárolásának időtartama a jogalapot adó jogviszony megszűnését követő 8 év.

(4) A személyes adatok címzettjei: a Társaság adózási, könyvviteli, bérszámfejtési, társadalombiztosítási feladatait ellátó munkavállalói és adatfeldolgozói.

#### Kifizetői adatkezelés

(1) A Társaság jogi kötelezettség teljesítése jogcímén, törvényben előírt adó és járulékkötelezettségek teljesítése (adó-, adóelőleg, járulékok megállapítása, bérszámfejtés, társadalombiztosítási, nyugdíj ügyintézés) céljából kezeli azon érintettek – munkavállalók, családtagjaik, foglalkoztatottak, egyéb juttatásban részesülők – adótörvényekben előírt személyes adatait, akikkel kifizetői (2017:CL. törvény az adózás rendjéről (Art.) 7.§ 31.) kapcsolatban áll. A kezelt adatok körét az Art. 50.§-a határozza meg, külön is kiemelve ebből: a természetes személy természetes személyazonosító adatait (ideértve az előző nevet és a titulust is), nemét, állampolgárságát, a természetes személy adóazonosító jelét, társadalombiztosítási azonosító jelét (TAJ szám). Amennyiben az adótörvények ehhez jogkövetkezményt fűznek, a Társaság kezelheti a munkavállalók egészségügyi (Szja tv. 40.§) és szakszervezeti (Szja 47.§(2) b./) tagságra vonatkozó adatokat adó és

(2) Road records, data processing related to the keeping of a journey form (in relation to a vehicle that can be used by several rightholders): the Company processes the data specified in the law on the use of its own vehicle used for official and business purposes by the company and the employee for the purpose of legal obligation, cost accounting, certification, determination of tax bases, fuel savings (name of the driver, type of vehicle, license plate number, date of travel, purpose, route travelled, name of the business partner you visited). The relevant legislation is Act CXVII of 1995 (Personal Income Tax Act) § 27/2/, 3. Annexes 6 and 5. Annex, point 7.

(3) The period for which the personal data will be stored shall be 8 years after the termination of the legal relationship providing the legal basis.

(4) Recipients of personal data: employees and data processors of the Company performing tax, accounting, payroll, social security tasks.

#### Data processing by payers

(1) The Company processes the personal data of the data subjects – employees, family members, employees, recipients of other benefits – required by tax laws, with whom its paying agents (Act 2017:CL. on the Rules of Taxation (Act CL. on the Rules of Taxation (Art.) § 7.31.) the scope of the processed data is determined by Art. Section 50 defines the natural person's natural identity data (including the previous name and title), gender, nationality, the natural person's tax identification number, social security number (social security number). If the tax laws attach a legal consequence to this, the Company may process data related to employees' medical (Section 40 of the Personal Income Tax Act) and trade union membership (Section 47 (2) b./ of the Personal Income Tax Act) for the purpose of fulfilling tax and contribution obligations (payroll, social security administration).

járuulék kötelezettségek teljesítés (bérszámfejtés, társadalombiztosítási ügyintézés) céljából.

(2) A személyes adatok tárolásának időtartama a jogalapot adó jogviszony megszűnését követő 8 év.

(3) A személyes adatok címzettjei: a Társaság adózási, bérszámfejtési, társadalombiztosítási (kifizetői) feladatait ellátó munkavállalói és adatfeldolgozói.

#### **A Levéltári törvény szerint maradandó értékű iratokra vonatkozó adatkezelés**

(1) A Társaság jogi kötelezettsége teljesítése jogcímén kezeli a köziratokról, a közlevéltárakról és a magánlevéltári anyag védelméről szóló 1995. évi LXVI. törvény (Levéltári törvény) szerint maradandó értékűnek minősülő iratait abból a célból, hogy a Társaság irattári anyagának maradandó értékű része épségben és használható állapotban a jövő nemzedékei számára is fennmaradjon. Az adattárolás ideje: a közlevéltár részére történő átadásig.

(2) A személyes adatok címzettjei: a Társaság vezetője, iratkezelést, irattározást végző munkavállalója, a közlevéltár munkatársa.

#### **V. FEJEZET**

#### **LÁTOGATÓI ADATKEZELÉS A TÁRSASÁG HONLAPJÁN - TÁJÉKOZTATÁS SÜTIK (COOKIE) ALKALMAZÁSÁRÓL**

1. A honlapra látogatót a honlapon tájékoztatni kell a süti alkalmazásáról, és ehhez – a technikailag elengedhetetlenül szükséges munkamenet (session) süti kivételével – a hozzájárulását kell kérni.

A cookie (süti) egy olyan kisméretű szöveges fájl, amely az érintett számítógépe vagy a mobil eszköze hosszú távú adattárolójában (HDD, SSD) rögzül a cookie-ban beállított lejáratú ideig, és a későbbi

(2) The period for which the personal data will be stored shall be 8 years after the termination of the legal relationship providing the legal basis.

(3) Recipients of personal data: employees and data processors of the Company performing tax, payroll, social security (payer) tasks.

#### **Data processing of documents of lasting value according to the Archives Act**

(1) The Company shall manage its documents that are of lasting value in accordance with Act LXVI of 1995 on Public Documents, Public Archives and the Protection of Private Archives Material (Archives Act) on the basis of compliance with its legal obligation, with a view to ensuring that the permanently valuable part of the Society's archival material is preserved intact and in a usable condition for future generations. Period of data storage: until handed over to the public archives.

(2) The recipients of personal data are: the head of the Company, his employee performing document management and archiving, the employee of the public archives.

#### **CHAPTER V**

#### **VISITOR DATA PROCESSING ON THE COMPANY'S WEBSITE - INFORMATION ABOUT THE USE OF COOKIES**

1. The visitor to the website must be informed about the use of cookies on the website and must obtain his or her consent for this, with the exception of technically essential session cookies.

A cookie is a small text file that is stored in the long-term data storage (HDD, SSD) of the data subject's computer or mobile device for the expiry date set in the cookie and is reactivated on subsequent visits. Its purpose is to record the

látogatásokkor újra aktiválódik. Célja, hogy rögzítse a látogatással kapcsolatos adatokat, illetve a személyes beállításokat, ezek azonban a látogató személyével kapcsolatba nem hozható adatok. Segít a felhasználóbarát weboldal kialakításában, valamint az Érintett online élményének fokozása érdekében. Ha az Érintett nem egyezik bele, hogy az Adatfeldolgozó cookie-kat használjon, akkor a weboldal használatát meg kell szakítania.

Adatkezelés célja: felhasználói élmény javítása, az érintett személyes beállításainak a tárolása

Adatkezelés jogalapja: az érintett önkéntes hozzájárulása

Adatkezeléssel érintett adatok köre: Adatkezelő minden elemzési információt név, vagy más személyes adat nélkül tárol

Adatkezelés időtartama: az érintett a böngészője beállításain keresztül bármikor törölheti a számítógépén vagy mobiltelefonján eltárolt sütiket

## 2. Részletes tájékoztatás a sütikről

2.1. A süti (angolul „cookie”) egy olyan adat, amit a meglátogatott weboldal küld a látogató böngészőjének (változónév-érték formában), hogy az eltárolja és később ugyanaz a weboldal be is tudja tölteni a tartalmát. A sütinek lehet érvényessége, érvényes lehet a böngésző bezárásáig, de korlátlan ideig is. A későbbiekben minden HTTP(S) kérésnél ezeket az adatokat is elküldi a böngésző a szervernek. Ezáltal a felhasználó gépén lévő adatokat módosítja.

2.2. A modern weboldalszolgáltatások természeténél fogva szükség van sütikre, melynek funkciója, hogy egy felhasználót megjelöljön (például, hogy belépett az oldalra) és annak megfelelően tudja a következőkben kezelni, akár későbbi visszatérésekor

data related to the visit and personal settings, however, these are data that cannot be associated with the visitor. It helps to create a user-friendly website and to enhance the online experience of the Data Subject. If the Data Subject does not consent to the use of cookies by the Data Processor, he or she must interrupt the website service.

Purpose of data processing: to improve the user experience, to store the personal settings of the data subject

Legal basis for data processing: voluntary consent of the data subject

Scope of data processed: The Data Controller stores all analytical information without name or other personal data

Duration of data processing: the data subject may delete the cookies stored on his or her computer or mobile phone at any time through the settings of his or her browser

## 2. Detailed information about cookies

2.1. A cookie is a piece of data that the visited website sends to the visitor's browser (in the form of a variable name value) so that it can store its content and later the same website can load its content. The cookie can have a valid effect, it can be valid until the browser is closed, but it can also be valid for an unlimited period of time. Later, for each HTTP(S) request, this data is also sent to the server by the browser. This modifies the data on the user's machine.

2.2. By the very nature of modern website services, cookies are necessary, the function of which is to mark a user (for example, that he has entered the site) and to manage it accordingly in the following, even to identify him on his subsequent return. The danger lies in the fact that the user is

azonosítani. A veszélye abban rejlik, hogy erről a felhasználónak nem minden esetben van tudomása és alkalmas lehet arra, hogy felhasználót kövesse a weboldal üzemeltetője vagy más szolgáltató, akinek a tartalma be van építve az oldalban (pl. Facebook, Google Analytics), ezáltal profil jön létre róla, ebben az esetben pedig a süti tartalma személyes adatnak tekinthető.

### 2.3. A sütik fajtái:

2.3.1. Technikailag elengedhetetlenül szükséges munkamenet (session) sütik: amelyek nélkül az oldal egyszerűen nem működne funkcionálisan, ezek a felhasználó azonosításához, pl. annak kezeléséhez szükséges, hogy belépett-e, mit tett a kosárba stb. Ez jellemzően egy session-id letárolása, a többi adat a szerveren kerül tárolásra, ami így biztonságosabb. Van biztonsági vonatkozása, ha a session süti értéke nem jól van generálva, akkor session-hijacking támadás veszélye fennáll, ezért feltétlenül szükséges, hogy megfelelően legyenek ezek az értékek generálva. Más terminológiák session cookie-nak hívnak minden sütit, amik a böngészőből való kilépéskor törlődnek (egy session egy böngészőhasználat az elindítástól a kilépésig).

2.3.2. Használatot elősegítő sütik: így azokat a sütit szoktál nevezni, amelyek megjegyzik a felhasználó választásait, például milyen formában szeretné a felhasználó az oldalt látni. Ezek a fajta süti lényegében a süti tárolt beállítási adatokat jelentik.

2.3.3. Teljesítményt biztosító sütik: bár nem sok közülük van a "teljesítmény"-hez, általában így nevezik azokat a sütit, amelyek információkat gyűjtenek a felhasználónak a meglátogatott weboldalon belüli viselkedéséről, eltöltött idejéről, kattintásairól. Ezek jellemzően harmadik fél alkalmazásai (pl. Google Analytics, AdWords, vagy Yandex.ru sütik). Ezek a látogatóról profilalkotás készítésére alkalmasak.

A Google Analytics sütiéről itt tájékozódhat:

<https://developers.google.com/analytics/devguides/collecton/analyticsjs/cookie-usage>

not always aware of this and may be able to follow the user by the website operator or other service provider whose content is integrated into the site (e.g. Facebook, Google Analytics), thereby creating a profile about him, in which case the content of the cookie can be considered personal data.

### 2.3. Types of cookies:

2.3.1. Technically essential session cookies: without which the site simply would not function functionally, these are necessary to identify the user, e.g. to manage whether he has entered the basket, what he has added to the shopping cart, etc. This is typically a storage of one session-id, the rest of the data is stored on the server, which makes it more secure. There is a security aspect to it, if the value of the session cookie is not generated correctly, there is a risk of a session-hijacking attack, so it is absolutely necessary that these values are generated correctly. Other terminology calls a session cookie any cookie that is deleted when you exit your browser (a session is a browser usage from start to exit).

2.3.2. Usage cookies: this is how you usually call cookies that remember the user's choices, for example, in what form the user would like to see the site. These types of cookies essentially represent the setting data stored in the cookie.

2.3.3. Performance cookies: although they have little to do with "performance", this is usually the name of cookies that collect information about the user's behavior, time spent and clicks on the website visited. These are typically third-party applications (e.g. Google Analytics, AdWords, or Yandex.ru cookies). They can be used to create profiling of the visitor.

You can find out more about Google Analytics cookies here: <https://developers.google.com/analytics/devguides/collecton/analyticsjs/cookie-usage>

You can find out more about Google AdWords cookies here:

A Google AdWords sütikről itt tájékozódhat:

<https://support.google.com/adwords/answer/2407785?hl=hu>

2.4. A sütik használatát elfogadni, azokat engedélyezni nem kötelező. Visszaállíthatja böngészője beállításait, hogy az utasítsa el az összes cookie-t, vagy hogy jelezze, ha a rendszer éppen egy cookie-t küld. A legtöbb böngésző ugyan alapértelmezettként automatikusan elfogadja a sütiket, de ezek általában megváltoztathatóak annak érdekében, hogy megakadályozható legyen az automatikus elfogadás.

**A legnépszerűbb böngészők süti beállításairól az alábbi linkeken tájékozódhat**

• Google

Chrome: <https://support.google.com/accounts/answer/61416?hl=hu>

• Firefox: <https://support.mozilla.org/hu/kb/sutik-engedelyezese-es-tiltasa-amit-weboldak-haszn>

• Microsoft Internet Explorer 11: <http://windows.microsoft.com/hu-hu/internet-explorer/delete-manage-cookies#ie=ie-11>

• Microsoft Internet Explorer 10: <http://windows.microsoft.com/hu-hu/internet-explorer/delete-manage-cookies#ie=ie-10-win-7>

• Microsoft Internet Explorer 9: <http://windows.microsoft.com/hu-hu/internet-explorer/delete-manage-cookies#ie=ie-9>

• Microsoft Internet Explorer 8: <http://windows.microsoft.com/hu-hu/internet-explorer/delete-manage-cookies#ie=ie-8>

• Microsoft Edge: <http://windows.microsoft.com/hu-hu/windows-10/edge-privacy-faq>

• Safari: <https://support.apple.com/hu-hu/HT201265>

Mindezek mellett azonban felhívjuk a figyelmet arra, hogy előfordulhat, hogy bizonyos webhelyfunkciók vagy -szolgáltatások nem fognak megfelelően működni cookie-k nélkül.

**3. Tájékoztatás a Társaság honlapján alkalmazott sütikről, illetve a látogatás során létrejövő adatokról**

<https://support.google.com/adwords/answer/2407785?hl=hu>

2.4. The use of cookies is accepted and it is not mandatory to enable them. You can reset your browser settings to reject all cookies or to indicate when a cookie is being sent. Although most browsers automatically accept cookies by default, they can usually be changed to prevent automatic acceptance.

**You can find information about the cookie settings of the most popular browsers at the following links•**

Google Chrome:

<https://support.google.com/accounts/answer/61416?hl=hu>•

Firefox:

<https://support.mozilla.org/hu/kb/sutik-engedelyezese-es-tiltasa-amit-weboldak-haszn>•

Microsoft Internet Explorer 11:

<http://windows.microsoft.com/hu-hu/internet-explorer/delete-manage-cookies#ie=ie-11>

• Microsoft Internet Explorer 10:

<http://windows.microsoft.com/hu-hu/internet-explorer/delete-manage-cookies#ie=ie-10-win-7>•

Microsoft Internet Explorer 9:

<http://windows.microsoft.com/hu-hu/internet-explorer/delete-manage-cookies#ie=ie-9>•

Microsoft Internet Explorer 8:

<http://windows.microsoft.com/hu-hu/internet-explorer/delete-manage-cookies#ie=ie-8>•

Microsoft Edge: <http://windows.microsoft.com/hu-hu/windows-10/edge-privacy-faq>

• Safari: <https://support.apple.com/hu-hu/HT201265>

However, in addition to all this, please note that certain website features or services may not function properly without cookies.

**3. Information about the cookies used on the Company's website and the data generated during the visit**

3.1. A látogatás során kezelt adatkör: Társaságunk honlapja a weboldal használata során a látogatóról, illetve az általa böngészésre használt eszközről az alábbi adatokat rögzítheti és kezelheti:

- az látogató által használt IP cím,
- a böngésző típusa,
- a böngészésre használt eszköz operációs rendszerének jellemzői (beállított nyelv),
- látogatás időpontja,
- a meglátogatott (al)oldal, funkció vagy szolgáltatás.
- kattintás.

*Ezeket az adatokat maximum 90 napig őrizzük meg és elsősorban biztonsági incidensek vizsgálatához használhatjuk.*

3.2. A honlapon alkalmazott sütik

**3.2.1. Technikailag elengedhetetlenül szükséges** munkamenet (session) sütik

Az adatkezelés célja: a honlap megfelelő működésének biztosítása. Ezek a sütik ahhoz szükségesek, hogy a látogatók böngészhessék a weboldalt, zökkenőmentesen és teljes körűen használhassák annak funkcióit, a weboldalon keresztül elérhető szolgáltatásokat, így - többek között- különösen a látogató által az adott oldalakon végzett műveletek megjegyzését *vagy a bejelentkezett felhasználó azonosítását* egy látogatás során. Ezen sütik adatkezelésének időtartama kizárólag a látogató aktuális látogatására vonatkozik, a munkamenet végeztével, illetve a böngésző bezárásával a sütik e fajtája automatikusan törlődik a számítógépéről.

Ezen adatkezelés jogalapja az elektronikus kereskedelmi szolgáltatások, valamint az információs társadalmi szolgáltatások egyes kérdéseiről szóló 2001. CVIII. törvény (Elkertv.) 13/A. § (3) bekezdése, amely szerint a szolgáltató a szolgáltatás nyújtása céljából kezelheti azon személyes adatokat, amelyek a

3.1. Data processed during the visit: The website of our Company may record and manage the following data about the visitor or the device used by him for browsing during the use of the website:• the IP address used by the visitor,• the type of browser,• the characteristics of the operating system of the device used for browsing (set language),• the time of the visit,• the (sub)page, function or service visited. •click.

*We keep this data for a maximum of 90 days and may primarily be used to investigate security incidents.*

3.2. Cookies used on the website

**3.2.1. Technically essential** session cookies

The purpose of data processing: to ensure the proper functioning of the website. These cookies are necessary to enable visitors to browse the website, to use its functions smoothly and fully, the services available through the website, including, among other things, in particular remembering the actions taken by the visitor on those pages *or identifying the logged-in user* during a visit. The duration of the data processing of these cookies applies only to the current visit of the visitor, and upon the end of the session or the closure of the browser, this type of cookies is automatically deleted from your computer.

The legal basis for this data processing is Section 13/A (3) of Act CVIII of 2001 on Certain Issues of Electronic Commerce Services and Information Society Services (Elkertv.), according to which the service provider may process personal data that are technically indispensable for the provision of the service for the purpose of providing the service. If the other conditions are identical, the service

szolgáltatás nyújtásához technikailag elengedhetetlenül szükségesek. A szolgáltatónak az egyéb feltételek azonossága esetén úgy kell megválasztania és minden esetben oly módon kell üzemeltetnie az információs társadalommal összefüggő szolgáltatás nyújtása során alkalmazott eszközöket, hogy személyes adatok kezelésére csak akkor kerüljön sor, ha ez a szolgáltatás nyújtásához és az e törvényben meghatározott egyéb célok teljesüléséhez feltétlenül szükséges, azonban ebben az esetben is csak a szükséges mértékben és ideig.

### 3.2.1. Használatot elősegítő sütik:

Ezek megjegyzik a felhasználó választásait, például milyen formában szeretné a felhasználó az oldalt látni. Ezek a fajta sütik lényegében a sütiben tárolt beállítási adatokat jelentik.

Az adatkezelés jogalapja a látogató hozzájárulása.

Az adatkezelés célja: A szolgáltatás hatékonyságának növelése, felhasználói élmény növelése, a honlap használatának kényelmesebbé tétele.

*Ez az adat jellemzően a felhasználó gépén van, a weboldal csak hozzáfér és felismer(het)i általa a látogatót.*

### 3.2.2. Teljesítményt biztosító sütik:

Információkat gyűjtenek a felhasználónak a meglátogatott weboldalon belüli viselkedéséről, eltöltött idejéről, kattintásairól.

Az adatkezelés jogalapja: az érintett hozzájárulása.

Az adatkezelés célja: a honlap elemzése, reklámajánlatok küldése.

## VI. FEJEZET

### TÁJÉKOZTATÁS AZ ÉRINTETT SZEMÉLY JOGAIRÓL

#### I. Az érintett jogai röviden összefoglalva:

1. Átlátható tájékoztatás, kommunikáció és az érintett joggyakorlásának elősegítése

provider must choose and in any case operate the means used in the provision of the information society service in such a way that personal data are processed only if this is absolutely necessary for the provision of the service and the fulfilment of other purposes specified in this law, but in this case only to the extent and for the time necessary.

### 3.2.1. Usage cookies:

They remember the user's choices, such as the form in which the user would like to see the page. These types of cookies essentially represent the setting data stored in the cookie.

The legal basis for data processing is the consent of the visitor.

The purpose of data processing: To increase the efficiency of the service, to increase the user experience, to make the use of the website more comfortable.

*This data is typically on the user's computer, the website can only access and recognize the visitor.*

### 3.2.2. Performance cookies:

They collect information about the user's behavior within the visited website, his time spent, clicks.

Legal basis for data processing: consent of the data subject.

The purpose of data processing: analysis of the website, sending advertising offers.

## CHAPTER VI

### INFORMATION ON THE RIGHTS OF THE DATA SUBJECT

#### I. The rights of the data subject in brief:

1. Transparent information, communication and facilitation of the data subject's exercise of his or her rights

2. Right to prior information – where personal data are collected from the data subject

2. Előzetes tájékozódáshoz való jog – ha a személyes adatokat az érintettől gyűjtik
3. Az érintett tájékoztatása és a rendelkezésére bocsátandó információk, ha a személyes adatokat az adatkezelő nem tőle szerezte meg
4. Az érintett hozzáférési joga
5. A helyesbítéshez való jog
6. A törléshez való jog („az elfeledtetéshez való jog”)
7. Az adatkezelés korlátozásához való jog
8. A személyes adatok helyesbítéséhez vagy törléséhez, illetve az adatkezelés korlátozásához kapcsolódó értesítési kötelezettség
9. Az adathordozhatósághoz való jog
10. A tiltakozáshoz való jog
11. Automatizált döntéshozatal egyedi ügyekben, beleértve a profilalkotást
12. Korlátozások
13. Az érintett tájékoztatása az adatvédelmi incidensről
14. Az adatkezelőnél történő panasztételhez való jog
15. A felügyeleti hatóságnál történő panasztételhez való jog (hatósági jogorvoslathoz való jog)
16. A felügyeleti hatósággal szembeni hatékony bírósági jogorvoslathoz való jog
17. Az adatkezelővel vagy az adatfeldolgozóval szembeni hatékony bírósági jogorvoslathoz való jog

## II. Az érintett jogai részletesen:

### 1. Átlátható tájékoztatás, kommunikáció és az érintett joggyakorlásának elősegítése

1.1. Az adatkezelőnek az érintett részére a személyes adatok kezelésére vonatkozó valamennyi információt és minden egyes tájékoztatást tömör, átlátható, érthető és könnyen hozzáférhető formában, világosan és közérthetően megfogalmazva kell nyújtania, különösen a gyermekeknek címzett bármely információ esetében. Az információkat írásban vagy más módon – ideértve adott esetben az elektronikus utat is – kell megadni. Az érintett kérésére szóbeli

3. Information to and information to be provided to the data subject where the personal data have not been obtained from the controller
4. Right of access by the data subject
5. Right to rectification
6. Right to erasure ('right to be forgotten')
7. Right to restriction of processing
8. Notification obligation related to rectification or erasure of personal data or restriction of processing
9. Right to data portability
10. Right to object
11. Automated individual decision-making, including profiling
12. Restrictions
13. Communication of a personal data breach to the data subject
14. Right to lodge a complaint with the controller
15. Right to lodge a complaint with a supervisory authority (right to administrative remedy)
16. Right to an effective judicial remedy against a supervisory authority
17. Right to an effective judicial remedy against a controller or processor

## II. Rights of the data subject in detail:

### 1. Transparent information, communication and facilitation of the data subject's exercise of his or her rights

1.1. The controller should provide the data subject with all and all information relevant to the processing of personal data in a concise, transparent, intelligible and easily accessible form, using clear and plain language, in particular for any information addressed to children. The information shall be provided in writing or by other means, including, where appropriate, by electronic means. At the request of the data subject, oral information may be provided, provided that the identity of the data subject has been verified by other means.

**Future Founders Holding Kft.**  
**ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ – PRIVACY POLICY**

---

tájékoztatás is adható, feltéve, hogy más módon igazolták az érintett személyazonosságát.

**1.2.** Az adatkezelőnek elő kell segítenie az érintett jogainak a gyakorlását.

**1.3.** Az adatkezelő indokolatlan késedelem nélkül, de mindenféleképpen a kérelem beérkezésétől számított egy hónapon belül tájékoztatja az érintettet a jogai gyakorlására irányuló kérelme nyomán hozott intézkedésekről. E határidő a Rendeletben írt feltételekkel további két hónappal meghosszabbítható. amelyről az érintettet tájékoztatni kell.

**1.4.** Ha az adatkezelő nem tesz intézkedéseket az érintett kérelme nyomán, késedelem nélkül, de legkésőbb a kérelem beérkezésétől számított egy hónapon belül tájékoztatja az érintettet az intézkedés elmaradásának okairól, valamint arról, hogy az érintett panaszt nyújthat be valamely felügyeleti hatóságnál, és élhet bírósági jogorvoslati jogával.

**1.5.** Az adatkezelő az információkat és az érintett jogairól szóló tájékoztatást és intézkedést díjmentesen biztosítja, azonban a Rendeletben írt esetekben díj számítható fel.

A részletes szabályok a Rendelet 12 cikke alatt találhatóak.

## **2. Előzetes tájékozódáshoz való jog – ha a személyes adatokat az érintettől gyűjtik**

**2.1.** Az érintett jogosult arra, hogy az adatkezeléssel összefüggő tényekről és információkról az adatkezelés megkezdését megelőzően tájékoztatást kapjon. Ennek keretében az érintettet tájékoztatni kell:

- az adatkezelő és képviselője kilétéről és elérhetőségeiről,
- az adatvédelmi tisztviselő elérhetőségeiről (ha van ilyen),

**1.2.** The controller shall facilitate the exercise of the rights of the data subject.

**1.3. The controller shall inform the data subject** without undue delay and in any event within one month of receipt of the request of the data subject of the action taken following his or her request to exercise his or her rights. This time limit may be extended by a further two months under the conditions laid down in the Regulation. of which the data subject shall be informed.

**1.4. If the controller does not take action on the request of the data subject** , the controller shall inform the data subject without delay and at the latest within one month of receipt of the request of the reasons for not taking action and on the possibility of lodging a complaint with a supervisory authority and seeking a judicial remedy.

**1.5. The data controller shall provide the information and the information and action on the rights of the data subject** free of charge, however, in the cases provided for in the Regulation, a fee may be charged.

The detailed rules can be found under Article 12 of the Regulation.

## **2. Right to prior information – where personal data are collected from the data subject**

**2.1.** The data subject shall have the right to be informed of the facts and information related to data processing prior to the commencement of data processing. In this context, the data subject shall be informed of:

- the identity and contact details of the controller and his representative,
- the contact details of the data protection officer (if any),
- the purpose of the intended processing of the personal data and the legal basis for the processing,

c) a személyes adatok tervezett kezelésének céljáról, valamint az adatkezelés jogalapjáról,  
d) jogos érdek érvényesítésén alapuló adatkezelés esetén, az adatkezelő vagy harmadik fél jogos érdekeiről,  
e) a személyes adatok címzettjeiről – akikkel a személyes adatot közlik -, illetve a címzettek kategóriáiról, ha van ilyen;  
e) adott esetben annak tényéről, hogy az adatkezelő harmadik országba vagy nemzetközi szervezet részére kívánja továbbítani a személyes adatokat.

**2.2.** A tisztességes és átlátható adatkezelés biztosítása érdekében az adatkezelőnek az érintettet a következő kiegészítő információkról kell tájékoztatnia:

a) a személyes adatok tárolásának időtartamáról, vagy ha ez nem lehetséges, ezen időtartam meghatározásának szempontjairól;  
b) az érintett azon jogáról, hogy kérelmezheti az adatkezelőtől a rá vonatkozó személyes adatokhoz való hozzáférést, azok helyesbítését, törlését vagy kezelésének korlátozását, és tiltakozhat az ilyen személyes adatok kezelése ellen, valamint az érintett adathordozhatósághoz való jogáról;  
c) az érintett hozzájárulásán alapuló adatkezelés esetén arról, hogy a hozzájárulás bármely időpontban történő visszavonásához való jog, amely nem érinti a visszavonás előtt a hozzájárulás alapján végrehajtott adatkezelés jogszerűségét;  
d) a felügyeleti hatósághoz címzett panasz benyújtásának jogáról;  
e) arról, hogy a személyes adat szolgáltatása jogszabályon vagy szerződéses kötelezettségen alapul vagy szerződés kötésének előfeltétele-e, valamint, hogy az érintett köteles-e a személyes adatokat megadni, továbbá, hogy milyen lehetséges következményekkel járhat az adatszolgáltatás elmaradása;  
f) az automatizált döntéshozatal tényéről, ideértve a profilalkotást is, valamint legalább ezekben az esetekben az alkalmazott logikáról, és arra

d) in the case of processing based on the enforcement of a legitimate interest, the legitimate interests pursued by the controller or by a third party,  
(e) the recipients of the personal data to whom the personal data are disclosed, or categories of recipients, if any;  
(e) where applicable, the fact that the controller intends to transfer personal data to a third country or to an international organisation.

**2.2.** In order to ensure fair and transparent processing, the controller should provide the data subject with the following additional information:

(a) the period for which the personal data will be stored or, if that is not possible, the criteria used to determine that period;  
(b) the existence of the right to request from the controller access to and rectification or erasure of personal data or restriction of processing concerning the data subject and to object to processing of such personal data, as well as the data subject's right to data portability;  
(c) where processing is based on the data subject's consent, the right to withdraw consent at any time, without affecting the lawfulness of processing based on consent before its withdrawal;  
(d) the right to lodge a complaint with a supervisory authority;  
(e) whether the provision of personal data is based on a law or a contractual obligation or a prerequisite for entering into a contract, whether the data subject is obliged to provide the personal data and the possible consequences of failure to provide such data;  
(f) the existence of automated decision-making, including profiling, and, at least in those cases, the logic involved, and meaningful information on the significance and the envisaged consequences of such processing for the data subject.

vonatközóan érthető információkról, hogy az ilyen adatkezelés milyen jelentőséggel, és az érintettre nézve milyen várható következményekkel bír.

**2.3.** Ha az adatkezelő a személyes adatokon a gyűjtésük céljától eltérő célból további adatkezelést kíván végezni, a további adatkezelést megelőzően tájékoztatnia kell az érintettet erről az eltérő célról és minden releváns kiegészítő információról.

Az előzetes tájékozódáshoz való jog részletes szabályait a Rendelet 13. cikke tartalmazza.

**3. Az érintett tájékoztatása és a rendelkezésére bocsátandó információk, ha a személyes adatokat az adatkezelő nem tőle szerezte meg**

**3.1.** Ha az adatkezelő a személyes adatokat nem az érintettől szerezte meg, az érintettet az adatkezelőnek a személyes adatok megszerzésétől számított legkésőbb egy hónapon belül; ha a személyes adatokat az érintettel való kapcsolattartás céljára használják, legalább az érintettel való első kapcsolatfelvétel alkalmával; vagy ha várhatóan más címmel is közlik az adatokat, legkésőbb a személyes adatok első alkalommal való közlésekor tájékoztatnia kell az előbbi 2. pontban írt tényekről és információkról, továbbá az érintett személyes adatok kategóriáiról, valamint a személyes adatok forrásáról és adott esetben arról, hogy az adatok nyilvánosan hozzáférhető forrásokból származnak-e.

**3.2.** A további szabályokra az előbbi 2. pontban (Előzetes tájékozódáshoz való jog) írtak irányadók.

E tájékoztatás részletes szabályait a Rendelet 14. cikke tartalmazza.

**4. Az érintett hozzáférési joga**

**2.3. If the controller** intends to further process personal data for purposes other than those for which they were collected, the controller shall provide the data subject with information on that different purpose and any relevant additional information prior to further processing.

The detailed rules for the right to prior information are set out in Article 13 of the Regulation.

**3. Information to and information to be provided to the data subject where the personal data have not been obtained from the controller**

**3.1.** Where the controller has not obtained the personal data from the data subject, the controller shall provide the data subject with the controller no later than one month after obtaining the personal data; information and the categories of personal data concerned, as well as the source of the personal data and, where applicable, whether the data are from publicly available sources.

**3.2.** The additional rules are governed by the provisions of point 2 above (Right to prior information).

The detailed rules for this information are laid down in Article 14 of the Regulation.

**4. Right of access by the data subject**

**4.1.** Az érintett jogosult arra, hogy az adatkezelőtől visszajelzést kapjon arra vonatkozóan, hogy személyes adatainak kezelése folyamatban van-e, és ha ilyen adatkezelés folyamatban van, jogosult arra, hogy a személyes adatokhoz és az előbbi 2-3. pontban írt kapcsolódó információkhoz hozzáférést kapjon. (Rendelet 15. cikk).

**4.2.** Ha személyes adatoknak harmadik országba vagy nemzetközi szervezet részére történő továbbítására kerül sor, az érintett jogosult arra, hogy tájékoztatást kapjon a továbbításra vonatkozóan a Rendelet 46. cikk szerinti megfelelő garanciákról.

**4.3.** Az adatkezelőnek az adatkezelés tárgyát képező személyes adatok másolatát az érintett rendelkezésére kell bocsátania. Az érintett által kért további másolatokért az adatkezelő az adminisztratív költségeken alapuló, észszerű mértékű díjat számíthat fel.

Az érintett hozzáférési jogára vonatkozó részletes szabályokat a Rendelet 15. cikke tartalmazza.

## **5. A helyesbítéshez való jog**

**5.1.** Az érintett jogosult arra, hogy kérésére az Adatkezelő indokolatlan késedelem nélkül helyesbítse a rá vonatkozó pontatlan személyes adatokat.

**5.2.** Figyelembe véve az adatkezelés célját, az érintett jogosult arra, hogy kérje a hiányos személyes adatok – egyebek mellett kiegészítő nyilatkozat útján történő – kiegészítését is.

Ezen szabályokat a Rendelet 16. cikke tartalmazza.

## **6. A törléshez való jog („az elfeledtetéshez való jog”)**

**6.1.** Az érintett jogosult arra, hogy kérésére az adatkezelő indokolatlan késedelem nélkül törölje a rá

**4.1. The data subject shall have the right to obtain from the controller confirmation as to whether or not personal data concerning him or her are being processed, and, where that is the case, access to the personal data and the related information described in points 2 to 3 above. (Article 15 of the Regulation).**

**4.2.** Where personal data are transferred to a third country or to an international organisation, the data subject shall have the right to be informed of the appropriate safeguards pursuant to Article 46 of the Regulation relating to the transfer.

**4.3.** The controller shall provide the data subject with a copy of the personal data undergoing processing. For any further copies requested by the data subject, the controller may charge a reasonable fee based on administrative costs.

The detailed rules for the data subject's right of access are set out in Article 15 of the Order.

## **5. Right to rectification**

**5.1.** The data subject shall have the right to obtain from the controller without undue delay the rectification of inaccurate personal data concerning him or her.

**5.2.** Taking into account the purposes of the processing, the data subject shall have the right to have incomplete personal data completed, including by means of providing a supplementary statement.

These rules are set out in Article 16 of the Regulation.

## **6. Right to erasure ('right to be forgotten')**

**6.1. The data subject shall have the right to obtain from the controller the erasure of personal data concerning him**

vonatkozó személyes adatokat, az adatkezelő pedig köteles arra, hogy az érintettre vonatkozó személyes adatokat indokolatlan késedelem nélkül törölje ha

a) a személyes adatokra már nincs szükség abból a célból, amelyből azokat gyűjtötték vagy más módon kezelték;

b) az érintett visszavonja az adatkezelés alapját képező hozzájárulását, és az adatkezelésnek nincs más jogalapja;

c) az érintett tiltakozik az adatkezelése ellen, és nincs elsőbbséget élvező jogszerű ok az adatkezelésre,

d) a személyes adatokat jogellenesen kezelték;

e) a személyes adatokat az adatkezelőre alkalmazandó uniós vagy tagállami jogban előírt jogi kötelezettség teljesítéséhez törölni kell;

f) a személyes adatok gyűjtésére közvetlenül gyermeknek kínált, információs társadalommal összefüggő szolgáltatások kínálásával kapcsolatosan került sor.

**6.2.** A törléshez való jog nem érvényesíthető, ha az adatkezelés szükséges

a) a véleménynyilvánítás szabadságához és a tájékozódáshoz való jog gyakorlása céljából;

b) az adatkezelőre alkalmazandó uniós vagy tagállami jog szerinti kötelezettség teljesítése, illetve közérdekből vagy az adatkezelőre ruházott közhatalmi jogosítvány gyakorlása keretében végzett feladat végrehajtása céljából;

c) a népegészségügy területét érintő közérdek alapján;

d) a közérdekű archiválás céljából, tudományos és történelmi kutatási célból vagy statisztikai célból, amennyiben a törléshez való jog valószínűsíthetően lehetetlenné tenné vagy komolyan veszélyeztetné ezt az adatkezelést; vagy

e) jogi igények előterjesztéséhez, érvényesítéséhez, illetve védelméhez.

A törléshez való jogra vonatkozó részletes szabályokat a Rendelet 17. cikke tartalmazza.

or her without undue delay and the controller shall have the obligation to erase personal data without undue delay where:

(a) the personal data are no longer necessary in relation to the purposes for which they were collected or otherwise processed;

(b) the data subject withdraws consent on which the processing is based and there is no other legal ground for the processing;

(c) the data subject objects to the processing and there are no overriding legitimate grounds for the processing,

(d) the personal data have been unlawfully processed;

(e) the personal data have to be erased for compliance with a legal obligation in Union or Member State law to which the controller is subject;

(f) the personal data have been collected in relation to the offer of information society services offered directly to a child.

**6.2.** The right to erasure is not enforceable if data processing is necessary

(a) for exercising the right to freedom of expression and information;

(b) for compliance with an obligation under Union or Member State law to which the controller is subject or for the performance of a task carried out in the public interest or in the exercise of official authority vested in the controller;

(c) for reasons of public interest in the field of public health;

(d) for archiving purposes in the public interest, scientific or historical research purposes or statistical purposes, in so far as the right to erasure is likely to render impossible or seriously impair the achievement of the objectives of that processing; or

(e) for the establishment, exercise or defence of legal claims.

Detailed rules on the right to erasure are set out in Article 17 of the Regulation.

## 7. Az adatkezelés korlátozásához való jog

7.1. Az adatkezelés korlátozása esetén az ilyen személyes adatokat a tárolás kivételével csak az érintett hozzájárulásával, vagy jogi igények előterjesztéséhez, érvényesítéséhez vagy védelméhez, vagy más természetes vagy jogi személy jogainak védelme érdekében, vagy az Unió, illetve valamely tagállam fontos közérdekéből lehet kezelni.

7.2. Az érintett jogosult arra, hogy kérésére az Adatkezelő korlátozza az adatkezelést, ha az alábbiak valamelyike teljesül:

- az érintett vitatja a személyes adatok pontosságát, ez esetben a korlátozás arra az időtartamra vonatkozik, amely lehetővé teszi, hogy az Adatkezelő ellenőrizze a személyes adatok pontosságát;
- az adatkezelés jogellenes, és az érintett ellenzi az adatok törlését, és ehelyett kéri azok felhasználásának korlátozását;
- az Adatkezelőnek már nincs szüksége a személyes adatokra adatkezelés céljából, de az érintett igényli azokat jogi igények előterjesztéséhez, érvényesítéséhez vagy védelméhez; vagy
- az érintett tiltakozott az adatkezelés ellen; ez esetben a korlátozás arra az időtartamra vonatkozik, amíg megállapításra nem kerül, hogy az adatkezelő jogos indokai elsőbbséget élveznek-e az érintett jogos indokaival szemben.

7.3. Az adatkezelés korlátozásának feloldásáról az érintettet előzetesen tájékoztatni kell.

A vonatkozó szabályokat a Rendelet 18. cikke tartalmazza.

## 8. A személyes adatok helyesbítéséhez vagy törléséhez, illetve az adatkezelés korlátozásához kapcsolódó értesítési kötelezettség

Az adatkezelő minden olyan címzettet tájékoztat valamennyi helyesbítésről, törlésről vagy adatkezelés-

## 7. Right to restriction of processing

7.1. Where processing has been restricted, such personal data shall, with the exception of storage, only be processed with the consent of the data subject or for the establishment, exercise or defence of legal claims or for the protection of the rights of another natural or legal person or for reasons of important public interest of the Union or of a Member State.

7.2. The data subject shall have the right to obtain from the controller restriction of processing where one of the following applies:

- the accuracy of the personal data is contested by the data subject, in which case the restriction shall apply for a period enabling the controller to verify the accuracy of the personal data;
- the processing is unlawful and the data subject opposes the erasure of the personal data and requests the restriction of their use instead;
- the personal data are no longer necessary for the controller for the purposes of the processing, but are required by the data subject for the establishment, exercise or defence of legal claims; or
- the data subject has objected to the processing; In this case, the restriction applies to the period until it is established whether the legitimate reasons of the data controller take precedence over the legitimate reasons of the data subject.

7.3. The data subject shall be informed in advance of the lifting of the restriction of processing.

The relevant rules are set out in Article 18 of the Regulation.

## 8. Notification obligation related to rectification or erasure of personal data or restriction of processing

The controller shall communicate any rectification or erasure of personal data or restriction of processing to each recipient to whom the personal data have been disclosed,

korlátozásról, akivel, illetve amellyel a személyes adatot közölték, kivéve, ha ez lehetetlennek bizonyul, vagy aránytalanul nagy erőfeszítést igényel. Az érintettet kérésére az adatkezelő tájékoztatja e címzettekről.

E szabályok a Rendelet 19. cikke alatt található.

## 9. Az adathordozhatósághoz való jog

9.1. A Rendeletben írt feltételekkel az érintett jogosult arra, hogy a rá vonatkozó, általa egy adatkezelő rendelkezésére bocsátott személyes adatokat tagolt, széles körben használt, géppel olvasható formátumban megkapja, továbbá jogosult arra, hogy ezeket az adatokat egy másik adatkezelőnek továbbítsa anélkül, hogy ezt akadályozná az az adatkezelő, amelynek a személyes adatokat a rendelkezésére bocsátotta, ha

- a) az adatkezelés hozzájáruláson vagy szerződésen alapul; és
- b) az adatkezelés automatizált módon történik.

9.2. Az érintett kérheti a személyes adatok adatkezelők közötti közvetlen továbbítását is.

9.3. Az adathordozhatósághoz való jog gyakorlása nem sértheti a Rendelet 17. cikkét (A törléshez való jog („az elfeledtetéshez való jog”). Az adathordozhatósághoz való jog nem alkalmazandó abban az esetben, ha az adatkezelés közérdekű vagy az adatkezelőre ruházott közhatalmi jogosítványai gyakorlásának keretében végzett feladat végrehajtásához szükséges. E jog nem érintheti hátrányosan mások jogait és szabadságait.

A részletes szabályokat a Rendelet 20. cikke tartalmazza.

## 10. A tiltakozáshoz való jog

unless this proves impossible or involves a disproportionate effort. At the request of the data subject, the controller shall inform the data subject of those recipients.

These rules can be found under Article 19 of the Regulation.

## 9. Right to data portability

9.1. Under the conditions set out in the Regulation, the data subject shall have the right to receive the personal data concerning him or her, which he or she has provided to a controller, in a structured, commonly used and machine-readable format and have the right to transmit those data to another controller without hindrance from the controller to which the personal data have been provided, where:

- (a) the processing is based on consent or a contract; and
- (b) the processing is carried out by automated means.

9.2. The data subject may also request the direct transmission of personal data between controllers.

9.3. The exercise of the right to data portability should be without prejudice to Article 17 of the Regulation (Right to erasure ("right to be forgotten"). The right to data portability should not apply where processing is necessary for the performance of a task carried out in the public interest or in the exercise of official authority vested in the controller. This right should not adversely affect the rights and freedoms of others.

The detailed rules are set out in Article 20 of the Regulation.

## 10. Right to object

**10.1.** Az érintett jogosult arra, hogy a saját helyzetével kapcsolatos okokból bármikor tiltakozzon személyes adatainak közérdeken, közfeladat végrehajtásán (6. cikk (1) e)), vagy jogos érdeken (6. cikk f)) alapuló kezelése ellen, ideértve az említett rendelkezéseken alapuló profilalkotást is. Ebben az esetben az adatkezelő a személyes adatokat nem kezelheti tovább, kivéve, ha az adatkezelő bizonyítja, hogy az adatkezelést olyan kényszerítő erejű jogos okok indokolják, amelyek elsőbbséget élveznek az érintett érdekeivel, jogaival és szabadságaival szemben, vagy amelyek jogi igények előterjesztéséhez, érvényesítéséhez vagy védelméhez kapcsolódnak.

**10.2.** Ha a személyes adatok kezelése közvetlen üzletszerzés érdekében történik, az érintett jogosult arra, hogy bármikor tiltakozzon a rá vonatkozó személyes adatok e célból történő kezelése ellen, ideértve a profilalkotást is, amennyiben az a közvetlen üzletszerzéshez kapcsolódik. Ha az érintett tiltakozik a személyes adatok közvetlen üzletszerzés érdekében történő kezelése ellen, akkor a személyes adatok a továbbiakban e célból nem kezelhetők.

**10.3.** Ezen jogokra legkésőbb az érintettel való első kapcsolatfelvétel során kifejezetten fel kell hívni annak figyelmét, és az erre vonatkozó tájékoztatást egyértelműen és minden más információtól elkülönítve kell megjeleníteni.

**10.4.** Az érintett a tiltakozáshoz való jogot műszaki előírásokon alapuló automatizált eszközökkel is gyakorolhatja.

**10.5.** Ha a személyes adatok kezelésére tudományos és történelmi kutatási célból vagy statisztikai célból kerül sor, az érintett jogosult arra, hogy a saját helyzetével kapcsolatos okokból tiltakozhasson a rá vonatkozó személyes adatok kezelése ellen, kivéve, ha az adatkezelésre közérdekű okból végzett feladat végrehajtása érdekében van szükség.

**10.1.** The data subject shall have the right to object, on grounds relating to his or her particular situation, at any time to processing of personal data concerning him or her which is based on public interest, the performance of a public task (Article 6(1)(e)) or a legitimate interest (Article 6(f)), including profiling based on those provisions. In this case, the controller shall no longer process the personal data unless the controller demonstrates compelling legitimate grounds for the processing which override the interests, rights and freedoms of the data subject or for the establishment, exercise or defence of legal claims.

**10.2.** Where personal data are processed for direct marketing purposes, the data subject shall have the right to object at any time to processing of personal data concerning him or her for such marketing, which includes profiling to the extent that it is related to such direct marketing. If the data subject objects to the processing of personal data for direct marketing purposes, the personal data shall no longer be processed for that purpose.

**10.3.** **These rights shall be explicitly brought to the attention of the data subject at the latest at the time of the first contact with the data subject and shall be presented clearly and separately from any other information.**

**10.4.** The data subject may also exercise the right to object by automated means based on technical specifications.

**10.5.** Where personal data are processed for scientific or historical research purposes or statistical purposes, the data subject shall have the right to object, on grounds relating to his or her particular situation, to processing of personal data concerning him or her, unless the processing is necessary for the performance of a task carried out for reasons of public interest.

**Future Founders Holding Kft.**  
**ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ – PRIVACY POLICY**

---

A vonatkozó szabályokat a Rendelet 21. cikke tartalmazza.

**11. Automatizált döntéshozatal egyedi ügyekben, beleértve a profilalkotást**

**11.1.** Az érintett jogosult arra, hogy ne terjedjen ki rá az olyan, kizárólag automatizált adatkezelésen – ideértve a profilalkotást is – alapuló döntés hatálya, amely rá nézve joghatással járna vagy őt hasonlóképpen jelentős mértékben érintené.

**11.2.** Ez a jogosultság nem alkalmazandó abban az esetben, ha a döntés:

- a) az érintett és az adatkezelő közötti szerződés megkötése vagy teljesítése érdekében szükséges;
- b) meghozatalát az adatkezelőre alkalmazandó olyan uniós vagy tagállami jog teszi lehetővé, amely az érintett jogainak és szabadságainak, valamint jogos érdekeinek védelmét szolgáló megfelelő intézkedéseket is megállapít; vagy
- c) az érintett kifejezett hozzájárulásán alapul.

**11.3.** Az előbbi a) és c) pontjában említett esetekben az adatkezelő köteles megfelelő intézkedéseket tenni az érintett jogainak, szabadságainak és jogos érdekeinek védelme érdekében, ideértve az érintettnek legalább azt a jogát, hogy az adatkezelő részéről emberi beavatkozást kérjen, álláspontját kifejezze, és a döntéssel szemben kifogást nyújtson be.

A további szabályokat a Rendelet 22. cikke tartalmazza.

**12. Korlátozások**

Az adatkezelőre vagy adatfeldolgozóra alkalmazandó uniós vagy tagállami jog jogalkotási intézkedésekkel korlátozhatja jogok és kötelezettségek (Rendelet 12-22. cikk, 34. cikk, 5. cikk) hatályát, ha a korlátozás

The relevant rules are set out in Article 21 of the Regulation.

**11. Automated individual decision-making, including profiling**

**11.1.** The data subject shall have the right not to be subject to a decision based solely on automated processing, including profiling, which produces legal effects concerning him or her or similarly significantly affects him or her.

**11.2.** This entitlement shall not apply if the decision:

- (a) it is necessary for entering into, or performance of, a contract between the data subject and the controller;
- (b) is authorised by Union or Member State law to which the controller is subject and which also lays down suitable measures to safeguard the data subject's rights and freedoms and legitimate interests; or
- (c) is based on the data subject's explicit consent.

**11.3.** In the cases referred to in points (a) and (c) above, the controller shall take appropriate measures to safeguard the data subject's rights and freedoms and legitimate interests, including at least the right to obtain human intervention on the part of the controller, to express his or her point of view and to contest the decision.

Further rules are set out in Article 22 of the Regulation.

**12. Restrictions**

Union or Member State law to which the controller or processor is subject may restrict the scope of rights and obligations (Articles 12 to 22, 34, 5 of the Regulation) by legislative measures, provided that the restriction respects the essence of the fundamental rights and freedoms.

tiszteletben tartja az alapvető jogok és szabadságok lényeges tartalmát.

E korlátozás feltételeit a Rendelet 23. cikke tartalmazza.

### 13. Az érintett tájékoztatása az adatvédelmi incidensről

**13.1.** Ha az adatvédelmi incidens valószínűsíthetően magas kockázattal jár a természetes személyek jogaira és szabadságaira nézve, az adatkezelőnek indokolatlan késedelem nélkül tájékoztatnia kell az érintettet az adatvédelmi incidensről. E tájékoztatásban világosan és közérthetően ismertetni kell az adatvédelmi incidens jellegét, és közölni kell legalább a következőket:

- a) az adatvédelmi tisztviselő vagy a további tájékoztatást nyújtó egyéb kapcsolattartó nevét és elérhetőségeit;
- c) ismertetni kell az adatvédelmi incidensből eredő, valószínűsíthető következményeket;
- d) ismertetni kell az adatkezelő által az adatvédelmi incidens orvoslására tett vagy tervezett intézkedéseket, beleértve adott esetben az adatvédelmi incidensből eredő esetleges hátrányos következmények enyhítését célzó intézkedéseket.

**13.2.** Az érintettet nem kell az tájékoztatni, ha a következő feltételek bármelyike teljesül:

- a) az adatkezelő megfelelő technikai és szervezési védelmi intézkedéseket hajtott végre, és ezeket az intézkedéseket az adatvédelmi incidens által érintett adatok tekintetében alkalmazták, különösen azokat az intézkedéseket – mint például a titkosítás alkalmazása –, amelyek a személyes adatokhoz való hozzáférésre fel nem jogosított személyek számára értelmezhetetlenné teszik az adatokat;
- b) az adatkezelő az adatvédelmi incidenst követően olyan további intézkedéseket tett, amelyek biztosítják,

The conditions for this restriction are set out in Article 23 of the Regulation.

### 13. Communication of a personal data breach to the data subject

**13.1.** If the personal data breach is likely to result in a high risk to the rights and freedoms of natural persons, the controller shall communicate the personal data breach to the data subject without undue delay. That information shall describe in clear and plain language the nature of the personal data breach and shall include at least the following:

- (a) the name and contact details of the data protection officer or other contact person providing further information;
- (c) the likely consequences of the personal data breach shall be described;
- (d) describe the measures taken or planned by the controller to remedy the personal data breach, including, where appropriate, measures to mitigate any adverse consequences resulting from the personal data breach.

**13.2.** The data subject need not be informed if any of the following conditions are met:

- (a) the controller has implemented appropriate technical and organisational protection measures and those measures were applied to the personal data affected by the personal data breach, in particular those which render the personal data unintelligible to any person who is not authorised to access it, such as encryption;
- (b) the controller has taken further measures following the personal data breach to ensure that the high risk to the rights and freedoms of the data subject is no longer likely to materialise;
- (c) the provision of information would require a disproportionate effort. In such cases, the data subjects shall

hogy az érintett jogaira és szabadságaira jelentett, magas kockázat a továbbiakban valószínűsíthetően nem valósul meg;

c) a tájékoztatás aránytalan erőfeszítést tenne szükségessé. Ilyen esetekben az érintetteket nyilvánosan közzétett információk útján kell tájékoztatni, vagy olyan hasonló intézkedést kell hozni, amely biztosítja az érintettek hasonlóan hatékony tájékoztatását.

A további szabályokat a Rendelet 34. cikke tartalmazza.

#### 14. Az adatkezelőnél történő panasztételhez való jog

**14.1.** Az érintett megítélése szerint a rá vonatkozó személyes adatok kezelése megsérti az általános adatvédelmi rendeletet jogosult arra, hogy panaszt tegyen az adatkezelőnél.

**14.2.** Az adatkezelő javasolja az érintett számára, hogy az ügyek gyorsabb és hatékonyabb intézése érdekében a hatóságnál történő panasz benyújtása előtt közvetlenül az adatkezelővel vegye fel a kapcsolatot, és éljen az alábbi érintetti jogaival.

Főszabály szerint minden érintett kérelmezheti az adott adatkezelőnél:

- személyes adataihoz való **hozzáférést,**
- személyes adatainak **helyesbítését,**
- személyes adatainak **törlését,**
- az adott adatkezelés **korlátozását,**
- személyes adatainak **hordozhatóságát,**
- továbbá **tiltakozhat** személyes adatai kezelése ellen.

**14.3.** Bármely érintetti jog gyakorlására irányuló kérelemről is legyen szó, az adatkezelő indokolatlan késedelem nélkül, de mindenféleképpen a kérelem beérkezésétől számított egy hónapon belül köteles tájékoztatni az érintettet a kérelem nyomán hozott intézkedéseiről. Szükség esetén – figyelembe véve a kérelem összetettségét és a kérelmek számát – ez a

be informált by means of publicly available information or a similar measure shall be taken to ensure that the data subjects are informed in an equally effective manner.

Further rules are set out in Article 34 of the Regulation.

#### 14. Az adatkezelőnél történő panasztételhez való jog

**14.1.** The data subject considers that the processing of personal data concerning him or her infringes the General Data Protection Regulation and has the right to lodge a complaint with the controller.

**14.2. The data controller recommends that the data subject contact the data controller** directly before submitting a complaint to the authority in order to deal with matters more quickly and efficiently and make use of the following data subject rights.

As a general rule, each data subject may request from the respective controller:

1. **your access** to your personal data,
2. **rectification of** your personal data,
3. **the deletion of your** personal data,
4. **the restriction of processing in question,**
5. **the portability of** your personal data,
6. **and object** to the processing of your personal data.

**14.3. In any case of a request to exercise a right of the data subject**, the controller shall inform the data subject of the action taken in response to the request without undue delay and in any event within one month of receipt of the request. If necessary, taking into account the complexity of the application and the number of applications, this time limit may be extended by a further two months. However, the controller shall inform the data subject of the extension

**Future Founders Holding Kft.**  
**ADATKEZELÉSI TÁJÉKOZTATÓ – PRIVACY POLICY**

---

határidő további két hónappal meghosszabbítható. A határidő meghosszabbításáról azonban az adatkezelő köteles a késedelem okainak megjelölésével a kérelem kézhezvételétől számított egy hónapon belül tájékoztatni az érintettet.

**Az adatkezelő elérhetősége:**

**Future Founders Holding Korlátolt Felelősségű Társaság**  
Székhely: 1111 Budapest, Lágymányosi utca 12. Fsz. 2. ajtó  
Telefonszám: +36 70 6100623  
Elektronikus levélcím: [hello@futurefounders.hu](mailto:hello@futurefounders.hu)

**15. A felügyeleti hatóságnál történő panasztételhez való jog (hatósági jogorvoslathoz való jog)**

Az érintett jogosult arra, hogy panaszt tegyen egy felügyeleti hatóságnál – különösen a szokásos tartózkodási helye, a munkahelye vagy a feltételezett jogsértés helye szerinti tagállamban –, ha az érintett megítélése szerint a rá vonatkozó személyes adatok kezelése megsérti a Rendeletet. Az a felügyeleti hatóság, amelyhez a panaszt benyújtották, köteles tájékoztatni az ügyfelet a panasszal kapcsolatos eljárási fejleményekről és annak eredményéről, ideértve azt is, hogy az ügyfél jogosult bírósági jogorvoslattal élni.

E szabályokat a Rendelet 77. cikke tartalmazza.

**A felügyeleti hatóság elérhetősége:**

**Nemzeti Adatvédelmi és Információszabadság Hatóság**  
Székhely: 1055 Budapest, Falk Miksa utca 9-11  
Postacím: 1363 Budapest, Pf.: 9.  
Telefonszám: +36 (1) 391-1400  
Központi elektronikus levélcím: [ugyfelszolgalat@naih.hu](mailto:ugyfelszolgalat@naih.hu)

of the time limit, indicating the reasons for the delay, within one month of receipt of the request.

**Contact details of the data controller:**

**Future Founders Holding Limited Liability Company**  
Headquarters: 1111 Budapest, Lágymányosi utca 12. Door 2  
Phone number: +36 70 6100623  
E-mail address: [hello@futurefounders.hu](mailto:hello@futurefounders.hu)

**15. Right to lodge a complaint with a supervisory authority (right to administrative remedy)**

The data subject shall have the right to lodge a complaint with a supervisory authority, in particular in the Member State of his or her habitual residence, place of work or place of the alleged infringement if the data subject considers that the processing of personal data concerning him or her infringes this Regulation. The supervisory authority with which the complaint has been lodged shall inform the customer of the progress and outcome of the complaint, including the customer's right to a judicial remedy.

These rules are set out in Article 77 of the Regulation.

**Contact details of the supervisory authority:**

**National Authority for Data Protection and Freedom of Information**  
Headquarters: 1055 Budapest, Falk Miksa utca 9-11  
Postal address: 1363 Budapest, Pf.: 9.  
Phone number: +36 (1) 391-1400  
Central e-mail address: [ugyfelszolgalat@naih.hu](mailto:ugyfelszolgalat@naih.hu)

**16. A felügyeleti hatósággal szembeni hatékony bírósági jogorvoslathoz való jog**

**16.1.** Az egyéb közigazgatási vagy nem bírósági útra tartozó jogorvoslatok sérelme nélkül, minden természetes és jogi személy jogosult a hatékony bírósági jogorvoslatra a felügyeleti hatóság rá vonatkozó, jogilag kötelező erejű döntésével szemben.

**16.2.** Az egyéb közigazgatási vagy nem bírósági útra tartozó jogorvoslatok sérelme nélkül, minden érintett jogosult a hatékony bírósági jogorvoslatra, ha az illetékes felügyeleti hatóság nem foglalkozik a panasszal, vagy három hónapon belül nem tájékoztatja az érintettet a benyújtott panasszal kapcsolatos eljárási fejleményekről vagy annak eredményéről.

**16.3.** A felügyeleti hatósággal szembeni eljárást a felügyeleti hatóság székhelye szerinti tagállam bírósága előtt kell megindítani.

**16.4.** Ha a felügyeleti hatóság olyan döntése ellen indítanak eljárást, amellyel kapcsolatban az egységességi mechanizmus keretében a Testület előzőleg véleményt bocsátott ki vagy döntést hozott, a felügyeleti hatóság köteles ezt a véleményt vagy döntést a bíróságnak megküldeni.

E szabályokat a Rendelet 78. cikke tartalmazza.

**16.5.** Az érintett a bírósági jogorvoslati jogával, a lakó- vagy tartózkodási helye szerint illetékes törvényszék előtt élhet (a törvényszékek elérhetőségéről az alábbi linken tájékozódhat: <http://birosag.hu/torvenyszekek>).

**17. Az adatkezelővel vagy az adatfeldolgozóval szembeni hatékony bírósági jogorvoslathoz való jog**

**17.1.** A rendelkezésre álló közigazgatási vagy nem bírósági útra tartozó jogorvoslatok – köztük a

**16. Right to an effective judicial remedy against a supervisory authority**

**16.1.** Without prejudice to other administrative or non-judicial remedies, every natural or legal person shall have the right to an effective judicial remedy against a legally binding decision of a supervisory authority concerning them.

**16.2.** Without prejudice to other administrative or non-judicial remedies, each data subject shall have the right to an effective judicial remedy where the competent supervisory authority does not deal with the complaint or does not inform the data subject within three months of the progress or outcome of the complaint lodged.

**16.3.** Proceedings against a supervisory authority shall be brought before the courts of the Member State in which the supervisory authority is established.

**16.4.** Where proceedings are initiated against a decision of a supervisory authority on which the Board has previously issued an opinion or taken a decision under the consistency mechanism, the supervisory authority shall transmit that opinion or decision to the court.

These rules are set out in Article 78 of the Regulation.

**16.5.** The data subject may exercise his or her right of judicial redress before the court competent for his or her place of residence or residence (you can find out the contact details of the tribunals at the following link: <http://birosag.hu/torvenyszekek>).

**17. Right to an effective judicial remedy against a controller or processor**

**17.1.** Without prejudice to any available administrative or non-judicial remedy, including the right to lodge a complaint with a supervisory authority, each data subject

felügyeleti hatóságnál történő panasztételhez való jog – sérelme nélkül, minden érintett hatékony bírósági jogorvoslatra jogosult, ha megítélése szerint a személyes adatainak e rendeletnek nem megfelelő kezelése következtében megsértették az e rendelet szerinti jogait.

**17.2.** Az adatkezelővel vagy az adatfeldolgozóval szembeni eljárást az adatkezelő vagy az adatfeldolgozó tevékenységi helye szerinti tagállam bírósága előtt kell megindítani. Az ilyen eljárás megindítható az érintett szokásos tartózkodási helye szerinti tagállam bírósága előtt is, kivéve, ha az adatkezelő vagy az adatfeldolgozó valamely tagállamnak a közhatalmi jogkörében eljáró közhatalmi szerve.

**17.3.** Jogviták esetén ezen dokumentum magyar nyelvű változata az elsődlegesen alkalmazandó.

E szabályokat a Rendelet 79. cikke tartalmazza.

Kelt: Budapesten, 2024. január 30. napján

**Future Founders Holding Korlátolt Felelősségű Társaság**

shall have the right to an effective judicial remedy if he or she considers that his or her rights under this Regulation have been infringed as a result of the processing of his or her personal data in non-compliance with this Regulation.

**17.2.** Proceedings against a controller or processor shall be brought before the courts of the Member State where the controller or processor has an establishment. Such proceedings may also be brought before the courts of the Member State in which the data subject has his or her habitual residence, unless the controller or processor is a public authority of a Member State acting in the exercise of its public authority.

**17.3.** In the event of legal disputes, the hungarian language version of this document shall be primarily applicable.

These rules are set out in Article 79 of the Regulation.

Dated: Budapest, 30 January 2024.

**Future Founders Holding Limited Liability Company**